

LAS PROVINCIAS

Domingo 16 de Agosto de 1931

VALENCIA

Núm. 20.236

Actualidad política



El jefe del Gobierno de la República Española D. Niceto Alcalá Zamora y el presidente de la Generalidad Catalana Sr. Maciá, en el salón de la presidencia del Consejo de Ministros.

(Foto Contreras y Vilaseca)

Notas Gráficas Valencianas



Los hermanos Pinazo instalando los cuadros de su ilustre padre, en una de las salas del Museo de Bellas Artes de Valencia. (Foto Sigüenza)



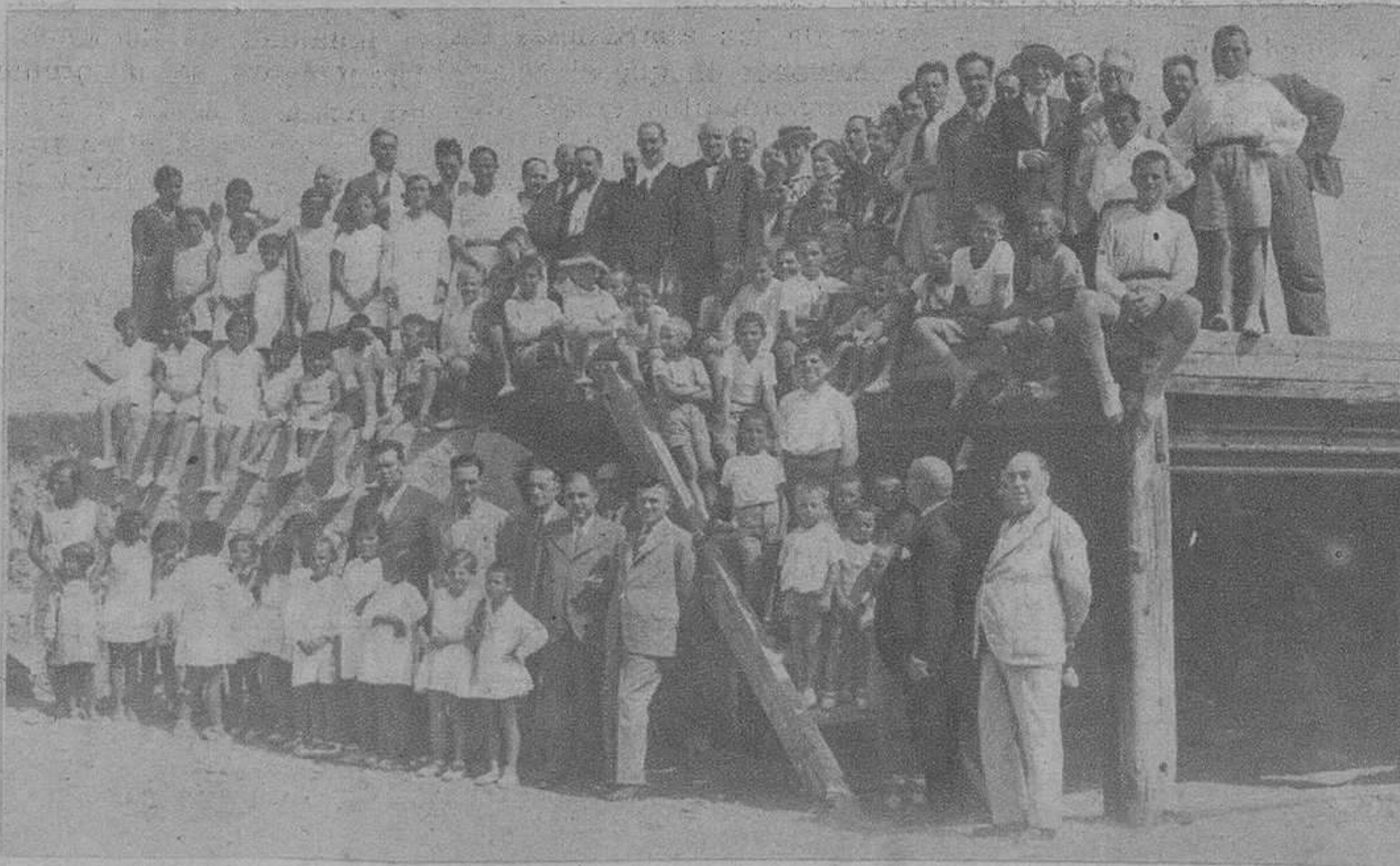
El Excmo. Sr. D. Eduardo Berenguer, ex alcalde de Valencia, ex senador y ex diputado a Cortes, fallecido recientemente en nuestra ciudad. (Foto Boldín)



Acto de afirmación valenciana en Denia. Aspecto que ofrecía el mitin a favor del Estatuto de Valencia, celebrado recientemente. (Foto Desfilis)



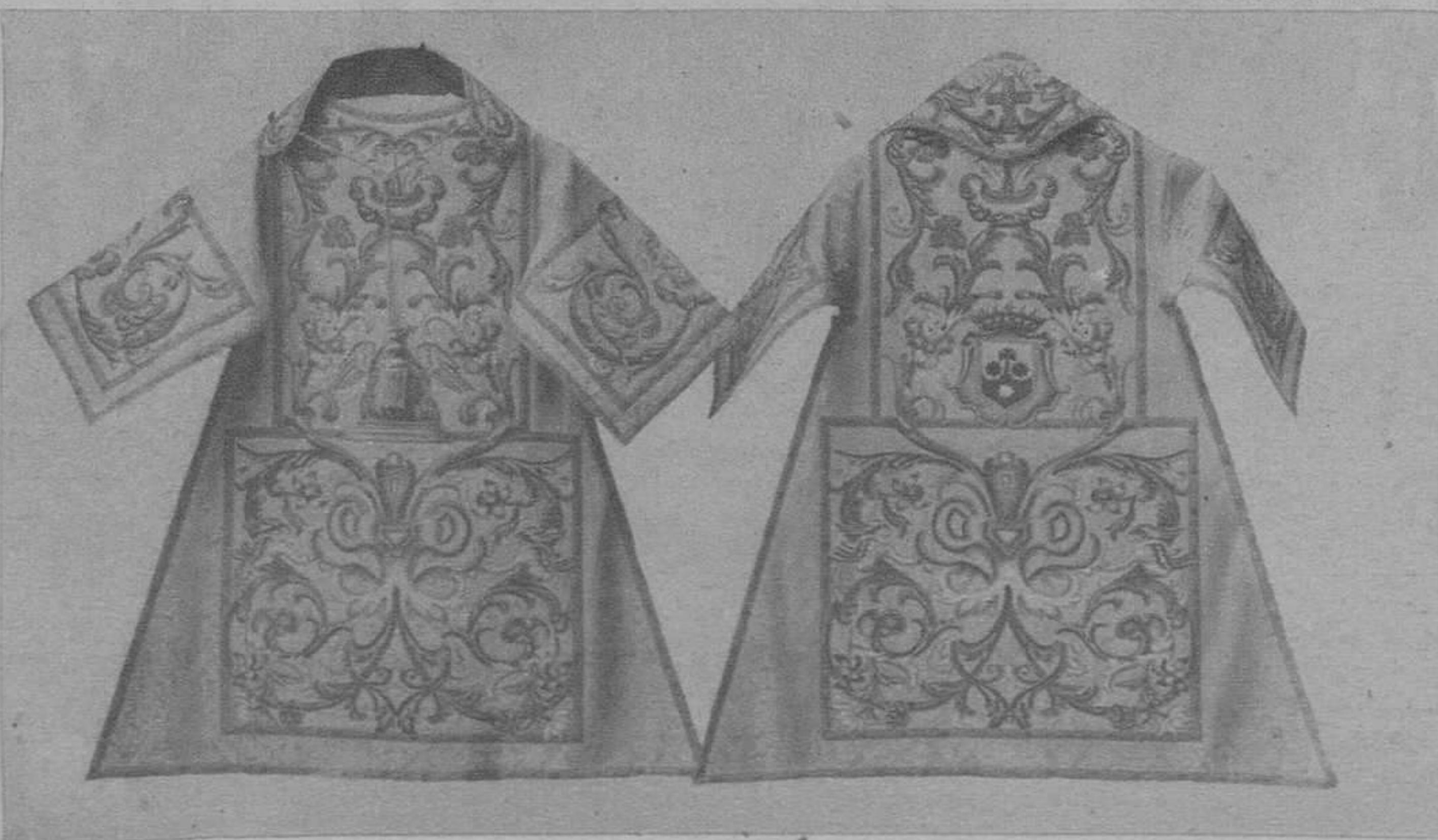
La comisión del Ayuntamiento de Valencia que estuvo en Denia presidida por el alcalde Dr. Trigo, dirigiéndose al local del acto de «Afirmación valencianista», con la representación municipal y demás autoridades de Denia y numeroso público.



El alcalde de Valencia y varios concejales y periodistas, en su visita a las Colonias Escolares de Cullera. (Foto Desfilis)



Grupo de veraneantes de la Colonia de la Protección de la Infancia, que se hallan actualmente en Macastre. (Foto Sigüenza)



Terno pintado por la Sra. D.^a Filomena Bernal Llorente de Gutiérrez, para la iglesia parroquial de Museros, con motivo de las fiestas centenarias que se están celebrando estos días a San Roque, patrono de dicho pueblo. (Foto Desfilis)



LAS PROVINCIAS

DIARIO GRÁFICO

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CENTIMOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: MAR, 29. - APARTADO DE CORREOS 139.

Nuestra colaboración internacional

La política francesa dificulta el desarme

Por el general HANS VON SEECKT

Los problemas económicos del mundo están estrechamente enlazados con la cuestión del desarme, no sólo porque los gastos de armamento son improductivos y pesan extraordinariamente sobre los presupuestos de las naciones, sino, principalmente, porque no cabe pensar en el restablecimiento económico del mundo sin el concurso de la tranquilidad y de la paz.

Supuesto previo de todo sano desarrollo económico es una situación mundial que excluya o disminuya por lo menos los riesgos de la guerra o las continuas amenazas de una nación a otra. El pacto Kellogg, que fué celebrado y aceptado por todos, permanece ineficaz y no puede constituir un firme asiento de la paz mundial ni ser con ello base de un nuevo desenvolvimiento cultural y económico, si no lleva aparejado el desarme, como natural consecuencia suya.

Mientras la paz se base tan sólo en el temor a la superioridad del poder de una nación y no en la voluntaria armonía de todas ellas, no puede estimarse que está garantizada. No será una paz viviente, sino semejante a la que reina en un cementerio. Una situación efectiva de paz únicamente puede alcanzarse mediante la desaparición de la continua amenaza de un poder superior, y esto, a su vez, dimana del desarme general que se propone la nivelación de los armamentos.

Que los armamentos lleguen a desaparecer por completo de la faz de la tierra es una esperanza que apunta a un futuro muy lejano todavía. Pero el objetivo que pudiera realizarse hoy día, descrito está en los estatutos de la Liga de las Naciones en los siguientes términos: "Toda nación debiera por sí misma limitar su armamento a lo que requiriese su seguridad inmediata, de conformidad con su situación geográfica".

El origen de la guerra mundial—dejando aparte los detalles—fué el miedo a la superioridad económica de Alemania, asentada sobre una base militar. El objetivo de la guerra se ha logrado: el poder económico y militar de Alemania ha quedado quebrantado.

En lugar de la entonces futura superioridad de Alemania—temida con exceso—ha sobrevenido, como primer resultado de la guerra, la efectiva superioridad de Francia en ambos órdenes. El segundo resultado ha sido el hundimiento económico del resto de Europa; sus efectos han repercutido en todo el mundo.

Descontando a Francia, cuya victoria le fué facilitada por el concurso de sus aliados y especialmente de Norteamérica, vemos en Europa naciones que han sido desmembradas por los tratados de paz, quedando privadas de su poder económico; vemos también naciones de nueva creación con fronteras artificiales levantadas sin consideración económica alguna; observamos asimismo Estados que, aun cuando no tuvieron participación en la guerra, sufren sus resultados y, por último, contemplamos a la gran Rusia que, como consecuencia de la universal contienda, ha quedado completamente desligada de los lazos económicos del mundo.

Todas esas naciones necesitan un período de tranquilidad y de reposo que les permita concentrar

sus fuerzas en el restablecimiento o en la nueva creación de su economía en lugar de verse compelidas a invertir sus energías y recursos en su seguridad política. Necesitan proceder como decimos para curarse las heridas que les infligió la guerra, si quieren consolidarse en sus nuevas condiciones de vida y ocupar otra vez un puesto en la economía mundial. Pero mientras esas naciones se vean dependientes de Francia o por ella amenazadas y por lo tanto impulsadas ambas partes a mayores armamentos—no cabe tener esperanzas en su desenvolvimiento económico.

El desarrollo propio y las relaciones naturales entre las distintas naciones de Europa se han visto dificultadas durante tanto tiempo por causa de la guerra y de los subsiguientes tratados de paz, que no es de extrañar que reine hoy día la desconfianza y la malevolencia. Bástanos señalar las fronteras establecidas entre Polonia y Alemania, que separan a ésta de la Prusia oriental para que exista el corredor polaco; la desmembración de Hungría y la incongruente formación de Austria. Todo ello será lo que se quiera menos una base sana para una paz duradera. De una Europa tan fragmentada, en la que cada porción escucha a las demás con desconfianza y temor, no hay que esperar ninguna acción concertada contra una posible invasión del bolchevismo. La política francesa, y no las naciones de nueva formación, es la causa de la inquietud de Europa y de que se le esperen perturbaciones económicas todavía mayores. La política de Francia se encamina derechamente al mantenimiento y expansión de su superioridad económica y militar.

Parte de esa política consiste en deprimir el poder militar y económico de Alemania; en cuanto al primero, no tanto por el infundado motivo de que Francia debe prevenirse contra un ataque de Alemania—cosa que nadie en este país, ni persona alguna sincera en Francia cree—como por la razón capital de que debe mantenerse la indefensión de Alemania para que no pueda oponer resistencia a los deseos de Francia o de sus aliados. Pero la indefensión de Alemania implica una Alemania económicamente débil, porque un país que teme constantemente verse atacado; que a causa de su desamparo militar no puede mejorar su situación económica como en el caso de la unión aduanera con Austria; un país del que se arrancan por la presión militar tributos imposibles, ese país no puede restablecerse económicamente.

Las discusiones sobre el desarme pasan por alto el hecho de que la desigualdad de los armamentos no es tan sólo cuestión de número de soldados y de cañones, sino que también consiste en la posibilidad de asegurar las fronteras fortificándolas. A Francia le está permitido invertir billones en la fortificación de sus fronteras orientales para ponerse a cubierto de cualquier eventual ataque por parte de Alemania.

Esta, en cambio, debe dejar sus fronteras abiertas desuerte que Francia, por cualquier razón que le parezca, aunque sea para cobrar los tributos o para apoyar

cualquier pretensión política, puede atacar a Alemania.

Esta política de Francia explica claramente la actitud de dicho país en el asunto del desarme. Explica también sus demandas a la comisión preparatoria del desarme y hace prever la posición que adoptará en la próxima conferencia mundial del desarme. Francia ha fijado claramente su política que, aunque envuelta en otras palabras, está contenida en el memorandum dirigido a la Liga de las Naciones. Que Francia no permitirá que su posición de superioridad absoluta se vea debilitada por la eventualidad de un desarme, es cosa patente como lo demuestra la aceptación de los principios franceses por la comisión preparatoria del desarme. Francia se cogerá firmemente a dichos principios, considerados por ella como únicas bases de la futura conferencia.

Francia se muestra, además, contraria al examen de las cifras relativas al armamento de los distintos países, porque daría lugar a un verdadero estudio comparativo de aquellos, que podría desvirtuar todos sus argumentos sobre los peligros que la amenazan y por ende sobre la precisión de velar por su propia seguridad. Francia no quiere que se mencionen sus enormes recursos militares, ni su número de adiestradas reservas así blancas como de color, ni la cifra de sus almacenados elementos de guerra. Pero aun cuando su presupuesto militar fuese solemnemente reducido, siendo Francia una nación tan rica en oro, encontraría siempre medio para financiar sus armamentos. Las sumas que ha invertido y que sigue invirtiendo en sus fortificaciones no han sido nunca mencionadas.

La única concesión que Francia pudiera estar dispuesta a hacer, sería la de fijar los presupuestos navales y militares de todas las naciones de acuerdo con su situación actual y para cierto tiempo, lo cual equivale en realidad a una "vacación" en los armamentos.

Francia podría considerar esa suspensión sin temor alguno, dado que la actual situación armada garantiza su absoluta superioridad y evitaría que otras potencias pudieran tratar de competir con ella. Todas las limitaciones, mayores o menores, que Francia aceptase, todos los acuerdos que conviniese, sólo regirían mientras durase la actual limitación de armamentos para Alemania. Si cualquiera sugiriese que se le levantara a Alemania el entredicho sobre sus armamentos, Francia recabaría el derecho de aumentar los suyos.

Esto supone una constante amenaza que impelería al mundo a una mayor carrera de armamentos, si un tercero considerase alguna vez la desigualdad de la situación de seguridad franco-alemana como insostenible y sugiriese un cambio en provecho de todos.

La decisión de Francia de perpetuar la clasificación de las naciones europeas en armadas y desarmadas; en naciones de primera y de segunda clase, fué claramente expuesta por el ministro francés de la Guerra M. Maginot. Ni su armamento superior, ni las garantías ofrecidas por el Tratado de Locarno, ni los principios del pacto Kellogg, bastan para su se-

guridad, porque la seguridad de Francia supone ante todo la perpetua debilidad de Alemania.

Este concepto de la seguridad ha sido repetido una y otra vez, siempre que se ha tratado de la de Francia, pero en realidad ha encubierto siempre la fundamental oposición de dicho país a un desarme efectivo. Ahora bien, Alemania podría acogerse al mismo argumento, cuando se discuta la cuestión de los armamentos, porque su seguridad, comparada con la de Francia, es la misma que la de un hombre provisto de un bastón frente a otro armado con un revólver de seis tiros.

En vista, pues, de la antedicha actitud de Francia y en vista de la mayor o menor dependencia de otras naciones respecto de aquélla, y considerando la deferencia que con la misma ha guardado, hasta el presente, Inglaterra, es de esperar que en la próxima Conferencia mundial del Desarme habrá una mayoría que coincidirá con los intereses de Francia. Se hará todo lo posible para evitar el completo fracaso de la Conferencia, pero es cada día más dudoso que pueda conseguirse un desarme efectivo sobre el que se asiente la salvaguardia de la paz del mundo. Dada la situación mundial, no parecen las circunstancias bastante maduras para semejante resultado.

A pesar de las apariencias ha habido ocasiones en que el acuerdo sobre armamentos entre Alemania y Francia y entre la primera e Inglaterra se hubiese conseguido con mayor facilidad. Según todas las probabilidades, la paz mundial y el desarrollo económico hubiesen quedado entonces más protegidos que hoy día en que se han extremado las situaciones y se han intensificado, por la guerra, las diferencias nacionales.

Hoy día, la inteligencia entre Alemania y Francia es muy difícil por la decisión absoluta de Francia de mantener su superioridad política, militar, económica y financiera.

También es dudoso que Italia quiera seguir reconociendo el predominio de Francia, así en tierra como en el mar. Difícil es predecir cómo podrá ser rellenado el boquete entre la firme tesis de Francia de que se mantenga el desarme de las naciones vencidas y los justificados derechos de Alemania.

Arduo es esperar que esa brecha pueda ser colmada, porque la conservación de Alemania y su porvenir le obligan a reclamar el que se la trate sobre un pie de igualdad con las demás naciones en lo relativo a seguridad.

Esta es también una solución de la cuestión del desarme. Alemania fué desarmada bajo solemne promesa de que las demás naciones seguirían su ejemplo. La promesa no ha sido cumplida ni lo será tampoco, por lo que puede calcularse conforme a la humana previsión. Por lo tanto, Alemania ha sido burlada en el Tratado que se le impuso y se ve en la imposibilidad de obligar a las demás partes a que cumplan las obligaciones del pacto.

De mayor importancia es la reclamación de Alemania a la igualdad de derechos, de acuerdo con lo previsto en los estatutos de la Liga de las Naciones. Esa igualdad de derechos fué concedida a

todos los miembros de la Liga, tanto en lo relativo al armamento como a la seguridad.

Ciertamente, Alemania no se sustraerá a tomar parte en la obra de la Conferencia, a pesar de que no tiene interés personal alguno en los resultados de aquélla, mientras permanezcan en vigor, con todos sus detalles, las disposiciones del Tratado de Versalles acerca de los armamentos.

Aun en el caso de cierta predisposición de Francia a consentir una mayor o menor reducción de armamentos, la diferencia entre los de Francia y Alemania seguirá siendo tan grande que la efectiva igualdad de derechos y la soberana independencia de Alemania no se han de lograr.

Por lo tanto, no se propone una base que pueda motivar el advenimiento de la tranquilidad y el restablecimiento económico. La participación de Alemania en la Conferencia se apoyará tan sólo en su interés por la limitación general de armamentos y en la esperanza de que pueda aminorarse la universal depresión económica del mundo. Alemania no puede prescindir de su reclamación a la igualdad de derechos, en cuanto a la seguridad se refiere, y no puede dejar que queden a un lado. Seguirá, pues, solicitando que se lleve a efecto el desarme de otras naciones hasta un punto en que la igualdad de derechos, que solemnemente se le prometió, sea un hecho y se haya alcanzado la nivelación de armamentos.

Alemania recuperará su libertad de acción, como es natural, si es rechazada su demanda, ya que la incobservancia de los tratados por una de las partes desliga a la otra. Tal derecho debe recabarse. En vista de la negativa actitud de Francia es dudoso que la pretensión de Alemania sea atendida. Y esto hace peligrar el éxito de la Conferencia del Desarme. A pesar de toda la buena voluntad de Alemania; ese fracaso envolvería funestas consecuencias, algunas de las cuales afectan a la conservación de la paz y al florecimiento económico del mundo.

¿Cuál será la actitud de Norteamérica respecto de estos asuntos?

Copyright 1931 Opera Mundi Press Service.

Gesto del día

Maciá en el Congreso

Ustedes ya saben que en la mayoría de las obras teatrales el personaje central se hace esperar siempre. Salen otros actores a escena, hablan, discuten, se pegan si es preciso, pero la figura central de la obra no aparece, se anuncia que va a llegar, se le espera... Hasta que se decide a salir.

Esto ha ocurrido con Maciá. Es el personaje central de la política catalana. Con más o menos teatro, se ha dicho que viene a Madrid luego que no viene, y por fin, que se presenta en el Congreso de Diputados.

Tanto anunciarlo, ha hecho que exista cierta curiosidad por diputado y público de conocerlo. Por fin

Los Soviets, Alemania y los demás

El círculo vicioso

Después del fracaso de la política de las intervenciones militares en Rusia, que apoyaron inútilmente las formaciones nacionales rusas, los "Blancos", entre 1919 y 1921, tuvo lugar un cambio de política, a la cual faltaba todo sentido de lógica humana.

En lugar de hacer "un frente único contra los Soviets", impidiendo el desarrollo de las futuras relaciones comerciales, fué permitido por casi todos los Gobiernos a sus respectivas casas particulares entablar individualmente relaciones comerciales con los Soviets en la "pueril esperanza" de agotar de tal manera los recursos de ellos, atrayendo su ruina económica y política. ¡Error grave! Pues todos se han equivocado en sus cálculos.

Como los Soviets han sabido sacar partido durante el periodo de la intervención militar de cada falta político-diplomática cometida por los ejércitos "blancos" de Denikin, Wrangel, Yudenitsch y Koltchak y las grandes potencias que les ayudaron, ellos han sabido aprovechar también los errores de esta nefasta política económica observada por todos los países en relación con los Soviets. Por mediación del "oro, de la plata y de las joyas robadas a las Iglesias y Monasterios rusos", estabilizaron el cambio del rublo sobre la base de antes de la guerra: 10 rublos (un imperial) igual a 1 tchervonetz, igual a 28 francos suizos 66 céntimos, y aún pusieron en circulación los rublos de plata de su propia acuñada soviética.

A favor de la irrealizable ejecución de la "Piatilietka" (Plan Quinquenal de X años) sacrificaron la estabilización de la mone-

ha salido a la escena parlamentaria.

Cuando entra en el salón todos le miran. Se para junto a la escalinata de la Presidencia, y dirige una mirada por todo el salón.

Después sube los escalones; se dirige al presidente de la Cámara y jura el cargo de diputado. Estrecha la mano de Besteiro, y seguidamente sube a los escaños de su minoría para presenciar la sesión unos momentos.

Ya está Maciá en el Congreso.

¿Qué va a pasar ahora?

Nada. No puede pasar nada. Maciá ha hecho ya entrega oficial del Estatuto. Se ha cuidado muy bien de decir que no son unos embajadores ni una legación que viene a tierra extranjera, sino unos hermanos que no han salido de la tierra hispana, y traen auras de libertad, pero no de separatismo.

Bien está que así sea. Eso saldrá ganando Cataluña y España.

Maciá sale por los pasillos. Le rodean todos los diputados de la Esquerda Catalana. Le saluda Azaña, charla con Lerroux, cruza afectuosas palabras con Alcalá Zamora y los demás ministros.

Y se va, cumplida su misión.

Estará en Madrid varios días. Pero para visiteos o viajes cercanos. Sus intervenciones parlamentarias, por ahora, no hay que pensar en ello.

Maciá volverá a Cataluña y allí esperará paciente la contestación de la Cámara de Diputados, que no será satisfactoria en todo, sino que mostrándose condescendiente, rectificará algunos de los artículos del Estatuto. Los catalanes deben comprenderlo así.

Romanones decía: "Si no admiten modificación alguna en el Estatuto entonces lo mejor será no hablar de él."

Es preferible que se hable, pero que los representantes en Cortes de Cataluña no hagan de ello un artículo de fe, una cosa intangible, porque entonces, en vez de discutirlo, habría que hacer lo que el conde dice: No hablar siquiera de ello. Y no hablar de ello sería rechazarlo todo por completo.

Es de suponer que el buen sentido se manifieste por parte de todos, y principalmente de los catalanes.

VALENTIN F. CUEVAS

(Prohibida la reproducción.)

Los concursos de belleza

La trata de blancas y la Sociedad de las Naciones

El Comité contra la trata de blancas de la Sociedad de las Naciones está realizando una obra muy útil en su lucha por la extirpación de este cáncer de la humanidad. Quien vaya a Ginebra se encontrará a este Comité entregado a una labor diaria.

¿Qué es lo que discute? Una de las cosas más debatidas en esa dudosa institución moderna que se llama Concurso de Belleza. No es que desprecie el culto a la belleza corporal. La desnudez no es inmoral necesariamente. El cuerpo humano es maravilloso. ¿Hay algo más bello que la figura de un atleta con la sonrisa en los labios, como una escultura viviente y los músculos poderosos destacando bajo la fina piel? Sin embargo, siento decir que, de acuerdo con la experiencia del Comité, los concursos de belleza sólo sirven para incrementar el personal femenino de los clubs nocturnos. Las Reinas de Belleza que intervienen en estos concursos son, en su mayor parte, muchachas ingenuas, confiadas y sencillas, que sienten la fascinación de una vida brillante y el deseo de alcanzar la fama. Pronto se desilusionan y abandonando los marchitos laureles de su corto reinado toman la senda que conduce a lo más bajo. Separadas de su clase social son presas fáciles para el "gigolo" y el "gangster" que triunfa en el cabaret. Marchan a la deriva, sin ninguna ayuda que las salve de caer en esa desalmada institución, el mercado de cuerpos humanos. Es una deshonra para la civilización moderna el que todavía exista este comercio vergonzoso. Las mujeres son buscadas y vendidas, como mercancías viles, en 1931. Este es el peligro de los concursos de belleza.

Algunos países emplean medidas represivas contra las ganadoras de estos concursos, temiendo los efectos desmoralizadores de los mismos. En Turquía el Gobierno destituyó a Mis Turquía de su cargo de maestra, a causa de los malos efectos de la propaganda sobre sus alumnos. En Suiza la protesta pública fué tan vehemente que los concursos de belleza tuvieron que ser suspendidos.

Otro grave problema es el de las casas de mala nota. Hoy incluso existen países que sólo desean regular y no suprimir la prostitución. Sin embargo, el movimiento para la abolición de las casas de mala nota progresa firmemente, y en la próxima Conferencia mundial, en Stuttgart, se tratará el problema del tráfico más antiguo en el mundo. Han existido leyes que lo prohibían y violentas explosiones de la indignada opinión pública, pero todavía subsisten. En mi país, Uruguay, como consecuencia de la obra de muchos años, la prostitución fué legalmente abolida. En Uruguay, como en otros países, el "gigolo", el "souteneur" y otras peligrosas figuras de la vida nocturna existen en la misma profusión que en Londres, París o Berlín, pero incluso con la abolición legal de la prostitución se estableció un "loophole", por las partes interesadas, quienes crearon compañías limitadas, presididas por mujeres, en substitución de las casas de mala nota.

La Sociedad de las Naciones realiza obras muy sólidas y pesadas. Yo dedico mucho de mi tiempo a combatir uno de los mayores peligros, una forma de esclavitud disfrazada, el matrimonio de niños. Casar muchachas de seis u ocho años, como es costumbre en el Este, especialmente entre los árabes, es sencillamente, venderlas. En los países occidentales, a unas cuantas horas de Viena y Budapest, la trata de blancas es enorme. El traficante de esclavas puede casarse cuantas veces quiera y vender a sus mujeres, cuyo número nadie conoce, a las casas de placer del lejano Oriente.

Por el Comité fué sugerido que debía aumentarse el número de mujeres policías en todos los paí-

DESDE TANGER

España en Marruecos

La desgana del alto comisario

Con este mismo título, primero la prensa libre española de Marruecos y después la prensa francesa, se ocupan de la actuación del actual Alto Comisario de España en Marruecos, señor López Ferrer. Varios son los factores que se señalan para la decepción de este alto mando. De una parte los elementos de Marruecos y muy principalmente de Tetuán, divididos en varios grupos. De otra la Dirección de Marruecos y Colonias, que la creó el Alto Comisario Conde de Jordana, el que sufrió también las consecuencias de la independencia y atribuciones de dicho organismo. Pero el estado de ánimo en que se encuentra el señor Ferrer es debido más que nada a que probablemente no midió en Madrid, cuando aceptó el cargo, el alcance de los elementos de que disponía para desenvolverse.

El notable abogado don A. Hurtado escribe también sobre este tema y muy acertadamente hace constar que en el fondo de muchos de los subordinados del Alto Comisario, que habian de colaborar en la obra, existiría la oposición a su nombramiento, tal vez por sospechar que no habría de aprobar sus actuaciones. Otros, por el contrario, le recibieron con sincero afecto por considerarle necesario para salvar del desastre el Marruecos español, y otros, por último, se situaron en actitud expectante para observar la orientación que tomaba.

Esto dió como resultado tres grupitos de tendencias diferentes, que se discuten su confianza y que le hacen la vida oficial insostenible. Sobre los conceptos estos del jurisperito de referencia se sobrepone el que los elementos directivos en Marruecos han sufrido poca variación. Que los altos cargos que han sido sustituidos cuentan aún con el mismo personal subalterno, que es el mismo personal que orientó a los elementos, por consiguiente, es la misma y que los que ayer elogiaron sin ton ni son a los que se marcharon, hoy elogian a los que están y desprecian a los que suponen que ya nunca volverán.

Hombres de esta naturaleza, de los que tanto abundan en nuestros días, son los que darán al traste no precisamente con este o el otro régimen, sino con la nación, que es lo más grave y en lo que hay que parar mientes si en el fondo de nuestras almas conservamos algo aún de español. Pero estamos por suponer que la falta de autoridad que se nota en todas partes, porque esta cuestión hay que generalizarla y no circunscribirla a Marruecos solamente, es debido a que esas tendencias que tanto "La Opinión" como la prensa francesa hace alusión, son las

ses. Existen hoy pocas mujeres policías: 503 en los Estados Unidos, 159 en Alemania y 150 en Inglaterra. Su acción puede salvar a muchas jóvenes desesperadas y apartar niñas de la senda de perdición.

He aquí un caso ocurrido recientemente en Rumanía. En una ciudad de Besarabia mujeres de buena presencia eran vendidas por medio de anuncios en público. Una detective se ocupó del caso, consiguiendo una invitación para visitar cierta casa. Fué. Al mismo tiempo la policía rodeó la vivienda. Viendo que la detective no salía, la policía invadió la casa, encontrando una organización perfecta que trabajaba en la trata de blancas. La detective había sido atada y estaba en una habitación, junto con otra cautiva, dispuestas para ser llevadas a un barco.

El Comité contra la trata de blancas de la Sociedad de las Naciones no puede cambiar la moral de los pueblos. Esto es cuestión de autodisciplina. Las mujeres de todos los países deben unirse en la lucha.

PAULINA LUISI

(Agencia Internacional Arco.)

mismas desde que se implantó la República en España. Muchos monárquicos son hoy republicanos porque jamás fueron personas de más ideales que los acomodaticios que les proporcionaban un buen vivir o el logro de sus aspiraciones, que al irse la monarquía, si no cambiaban de parecer, podrían también sus logros o aspiraciones evaporarse.

Los que no fueron de un matiz ni otro, se sitúan en concepto de meros espectadores, y los más, temen que su estabilidad peligre. La República titubea y no se hace prontamente de los hombres de su confianza, los que, al verse defraudados, comienzan a decepcionarse del nuevo régimen. Y entre los unos porque temen y ven probabilidades de perder su situación y los otros porque no hallaron la satisfacción debida que esperaban del cambio de Gobierno, se entabla una lucha, que, como todas las luchas de esta índole, son aprovechadas por elementos extraños, que contribuyen de la manera más activa a la desorganización y al desorden, que a través del tiempo se manifiesta en pérdidas y grandes quebrantos en las riquezas y la economía del país.

Marruecos, con ser más chico que España, es una escuela, y por eso, a pesar de sus prestigios, tanto el general Cabanellas en Ceuta como el señor López Ferrer en Tetuán, hasta la actualidad no han logrado hacerse de la confianza de los que viven por estas tierras. Independientemente de estas deducciones, se extiende la suposición de que las gestiones del Alto Comisario son entorpecidas por la Dirección de Marruecos y Colonias, porque no de otra manera se explica que el señor López Ferrer, al llegar a Tetuán, manifestara que venía dispuesto a hacer muchas economías y las subvenciones y los gastos inútiles aún subsisten. Pues solamente para casinos y un diario de Tetuán y algún que otro más de Marruecos, hay asignadas 95.000 pesetas.

En lo que se refiere a subvenciones de prensa, ya nos hemos ocupado, dejando puesto de relieve que se establece con el mismo dinero de la prensa libre y contribuyente una competencia desleal, que trae consigo tanto en estas empresas como en las más variadas, que la iniciativa privada, que tan buenos resultados ha dado en la zona francesa, no exista en la zona española, en donde todo se mueve a costa del favor oficial y del sacrificio, por consiguiente, de nuestro tesoro. Hora es ya de meditar sobre este particular, para que Marruecos, en su mayoría de edad, se costee y no constituya para España un gravamen superior a cuando la guerra constituía un manantial inagotable de pérdidas de dinero y vidas para nuestra nación.

Pero dentro y fuera de España, y antes dentro que fuera, autoridad. Que cada cargo tenga confianza plena en sí. Que cada ciudadano antes que nada sea español. No se trata ya de salvar a éste o el otro régimen. Sino de salvar a España. Que nuestra patria, dentro y fuera de la misma, sea respetada, consciente de sus actos y evolucionadora. Toda evolución requiere perseverancia, constancia en el trabajo y sobre todo crédito, porque del mismo depende el valor de la divisa nacional, que en la actualidad está supeditada al vaivén de los graves acontecimientos que con tan marcada frecuencia se reproducen. Paz y trabajo para conservar el régimen por el que tanto se luchó. Paz y trabajo, si no por el régimen, por que la unidad española no desaparezca.

MIGUEL GIMENEZ CAZORLA

(Agencia Internacional de Publicidad.)

Apartado de LAS PROVINCIAS, 139

da, a la cual, como base, sirven ahora únicamente las joyas de la ex corona imperial y el trabajo de los muchos millones de esclavos rusos.

Durante todo este periodo Alemania ha apoyado a la Rusia Soviética de todas maneras: económicamente, llevándose la parte del león del intercambio comercial con los Soviets; política, moral y militarmente. ¡Aún más! Ha creado bases militares propias a las orillas de los ríos Wolga y Kama (Escuelas de Aviación Militar Alemana), bases que, según el Tratado de Versalles, no pudo tener en Alemania, sin mencionar que el general prusiano von Blücher con otros militares alemanes de "sin-trabajo", dirige militarmente los destinos del Estado Mayor General Soviético (desde su apartamento en el "Hotel Metropole" en Moscú) de un ejército de 1.250.000 hombres y de las tropas de la G. P. U., en número de 250.000, los equipados y armados hasta los dientes.

Con apoyo de la "grosse und kolossale Kultur" germánica, los Soviets han podido arriesgar durante tantos años el tanteo de la "Revolución Mundial", y Alemania, haciendo esta "Weltpolitik" suya, sostiene clandestinamente una guerra permanente contra todo el mundo civilizado.

La Alta Banca (inglesa y americana), que no puede apoyar directamente a los Soviets, tanto más que ellos iniciaron en 1928 la realización de la famosa "Piatilietka" dirigida contra el mundo entero, está apoyando la industria alemana por grandes sumas prestadas a plazos breves, mientras que Alemania, con garantía del Reich, presta a los Soviets los productos de su industria a plazos largos. La finalidad de Alemania es doble: apoyar al "Dumping" soviético, basado en el trabajo de esclavos, y organizar su propio "Dumping" alemán dirigido en primer lugar contra los países acreedores de Alemania.

¿Puede uno extrañarse si Alemania está ahora a punto de una quiebra causada únicamente por ella misma?

Para terminar oímos sobre este asunto un párrafo en el último número (234-235) de la "Borba za Rossiyu" ("La Lucha por la Rusia"), la revista rusa editada en París por el señor don Mijail Fiedorof, uno de los directores del "Comité Nacional Ruso":

"La crisis económica mundial obliga al Gobierno del Reich, a los Bancos y a las grandes empresas de Alemania, que todos juntos crearon el poder soviético y de su régimen criminal un "atout" especial para su juego político-económico dirigido contra los aliados, a "acabar prestar créditos", de los cuales existió y existe únicamente la III Internacional Comunista, que está realizando la "Piatilietka" por cuenta del hambre de la nación entera de 150 millones y del horrible trabajo forzado de millares y millares de inocentes víctimas, de los cuales mueren 80 por 100 de tortura en los campos de trabajo forzado y de concentración".

¡Tal es el triste papel de Alemania!

¿Está el mundo siempre ciego para tolerar esta labor diabólica de la "kolossale Kultur" alemana? ¿Y continuará la España católica bajo el nuevo régimen vendiendo su derecho de primogenitura contra el plato de lentejas en forma de la nafta del "Niefiesindikat" soviético, una nafta robada a sus dueños y extraída por manos de obreros-esclavos?

ALFRED M. FRAUENSTEIN

11 de Agosto de 1931.

Para camiones Federal

VALENCIA

Tendrá el gusto de ponerse a disposición de todo el que posea camiones FEDERAL para ofrecerles su repuesto adaptable de origen americano. L. DIAZ.

INFORMACION LOCAL

ESTRENIMIENTO se corrige seguro con **LAXO-LENTEJAS**. Caja, una peseta, en farmacias

ZARZA - LIMON - FRESA - SODA
Gaseosas refrescantes del
DOCTOR GREUS
Farmacia Plaza Santa Catalina, 4

NOTICIAS

Van desdibujándose nuestras típicas fiestas. La de la Asunción tenía un carácter que podríamos llamar de intimidad, familiar, pero genuinamente valenciano. Era la fiesta de las mujeres, de las populares clavarías, que solían serlo en los pueblos las casadas dentro del primero o segundo año de su matrimonio. En la ciudad, la fiesta era muy solemne, pero sin el estrépito de todas las demás.

Se redujo este año la festividad de la Virgen de Agosto a la misa mayor en la Catedral y a la procesión por el claustro, con gran asistencia de fieles y de personalidades que por sus cargos y representaciones suelen concurrir a estos cultos.

La corrida de toros que se celebró ayer en Játiva y el extraordinario contingente de ciudadanos que en plan veraniego o de excursionismo salía de Valencia, produjo inusitado movimiento en la estación del Norte. También se vieron asediados toda clase de vehículos por los excursionistas que fueron a pasar el día en Paterna, Moncada, Rocafort, la Cañada y pueblos de la Ribera. La ciudad quedó bastante desanimada; buena parte de los que quedaron en ella, el calor sofocante, inaguantable que hizo les retuvo en casa, único medio de librarse de las molestias de la temperatura.

El termómetro en las horas de sol se elevó extraordinariamente, siendo la temperatura máxima durante las últimas veinticuatro horas, de 29 grados y la mínima de 21. El viento siguió O. S. O., pero propio de la zona tórrida.

Es inútil decir que con semejante temperatura no hubo nada de particular en los centros oficiales, pues el que puede aprovechar estos días festivos para holgar fuera de la ciudad.

Las huelgas siguen sin novedad, convirtiéndose en el tristísimo prólogo de un invierno, cruel para las clases mercantiles y para Valencia en general. Lo más doloroso es que, sea por lo que fuere, todo el mundo calla sin que nadie tenga la valentía de hablar claro. Confesamos también que es aventurado tenerla, porque si bien no existe lo que pudiéramos llamar "censura oficial", circunstancias especiales la imponen, está en el ambiente y sería temerario en estos momentos hablar con claridad. Si quien puede y debe no lo hace, menos lo podrán hacer los demás ciudadanos.

—El Fosfoferril proporciona fósforo y hierro al organismo.

—El pueblo de Alboraya ha tenido una iniciativa muy plausible, que quisiéramos produjese los resultados que se buscan, y dicha iniciativa consiste en hacer un llamamiento y promover una reunión en el Gobierno civil al objeto de ver si se llega a la resolución de la huelga de los ferrocarriles económicos, que molestias tan grandes está produciendo al vecindario de infinidad de pueblos y perjuicios tan grandísimos a la riqueza de una extensísima zona.

Valencia se ha mostrado siempre orgullosa de contar con una red de ferrocarriles económicos, obra de capitales valencianos, que ha contribuido grandemente al fomento de la riqueza en gran número de pueblos de nuestra huerta. Esto es ya una consideración que no debe olvidarse en el estudio de la resolución de esta huelga.

Suele decirse como argumento contra la empresa de los ferrocarriles, que ésta cierra todos los años su balance con un buen puñado de millones de ganancias. Esto, según nuestros informes, no es así. Las

ganancias que obtiene dicha empresa escasamente pueden cubrir un interés módico a los accionistas, y aquí está precisamente la razón por qué dicha empresa no puede acceder a las pretensiones de sus empleados y obreros, en los tipos marcados por éstos, pues aun aumentando en cinco céntimos el precio de los billetes, no se llegaría a recaudar la cantidad necesaria para poder pagar la nómina que ahora se pide.

Nosotros sinceramente creemos que si no se hubiese procurado envenenar la cuestión, el problema estaría resuelto, pues no creemos que a nadie convenga la ruina de una empresa, que tantos beneficios reporta también a la extracción de los productos de infinidad de pueblos, pues no se trata ya sólo de los procedentes del campo, sino también de los de sus industrias.

Lo extraño es que siendo tan enormes los perjuicios, no se observa por parte de todas aquellas personas que los sufren aquella actividad y aquel celo indispensable para llegar a la solución del conflicto. Y es que se ha llegado a una situación entre las gentes, y especialmente en aquellas que tienen intereses que guardar, a una apatía tan grande, que es verdaderamente inexplicable.

De esperar es que de la reunión que se celebre hoy salga la ansiada solución, y que otra vez vuelva a ser la estación de los Ferrocarriles Económicos la de más movimiento de toda Europa, como lo venía siendo desde hace ya algún tiempo.

—Recambios, accesorios y neumáticos de todas marcas. Falco Hermanos, Amalio Gimeno, 11.

—La prensa de Castellón ha publicado una carta del alcalde de Ribesalbes, que dice así:

"Ribesalbes 12 Agosto de 1931. Señor alcalde de Castellón.

Muy señor mío y compañero: Cuando se ha recibido en ésta la copia del anteproyecto del Estatuto Regional Valenciano que usted me mandó, ya teníamos estudiado el Estatuto por otra que me remitió nuestro compañero de Valencia, cuyo estudio hemos hecho con todo detenimiento, y si he de serle sincero, debo decirle que en conjunto, no nos ha satisfecho, en razón a que se ve la tendencia en él de que sea acaparada la dirección de las tres provincias por una sola, y en tal caso estimamos mejor depender del Gobierno central con la autonomía municipal, por entender que así nuestras discordias serán menores.

Además, se trata de imponer el habla valenciana a una porción de pueblos de la región que hablan el castellano, y es natural que con la misma razón pidan éstos que se imponga la suya, y no digamos nada de la pretensión de que los funcionarios hablen y escriban el valenciano, cuando una grandísima porción de los que hoy lo hablan no saben escribirlo.

En resumen: que aquí no estamos dispuestos a dar nuestro beneplácito a lo que estimamos más que nada, una obra de líricos que nada práctico ha de resolver.

De usted atento s. s. y compañero q. e. s. m.—Emilio Rodríguez."

Quienes hayan leído el Estatuto sabrán a qué atenerse respecto de la veracidad de las afirmaciones contenidas en el escrito que antecede.

—Cada número del semanario valencianista "El Poble Valencià" tiene mayor éxito de público. El que acaba de publicarse, que ha visitado nuestra redacción, da una idea completa del movimiento valenciano actual y de la situación de los problemas que más afectan a Valencia.

Respecto al agrario, que es de palpitable actualidad, publica un interesante estudio don José María Gadea Vidal, en el que nos presenta nuevos aspectos del problema. Daniel Tossal habla del concepto independencia, y además de otras secciones de interés, se da cuenta de todo lo relacionado con el Estatuto valenciano, de la Asamblea de Denia, del III Congreso Universitario de Valencia y de un

importante plan de enseñanza del Ayuntamiento.

Las amenas secciones "Brots y branques" y los intencionados entreñets, completan el número, que está lleno de doctrina, tiene amenidad y defiende con el brío de siempre los ideales valencianistas.

Vino Bayard El más enérgico de los reconstituyentes Devuelve fuerza y salud a todos los enfermos

Sobre la huelga de Ferrocarriles Económicos

ESTA MAÑANA SE CELEBRARA UNA IMPORTANTISIMA REUNION

Con motivo de la huelga declarada por los empleados de todos los ramales que constituyen la red de Ferrocarriles Económicos, se hallan paralizados desde el 23 del próximo pasado mes cuantos servicios de éste dependen.

Como quiera que esta paralización afecta de un modo directo a muchos pueblos de esta comarca y no se vislumbra su rescisión, antes al contrario, se advierte cierta pasividad sobre la marcha de la misma, que hace presagiar un lapso de tiempo bastante extenso, para que los viajeros, comercio e industria se resientan de un modo notorio y perjudicial, es por lo que tratamos de colaborar en su solución en beneficio de todos.

Con este motivo y para coadyuvar en lo posible a la solución de este problema y con el fin de que no sufran por más tiempo molestias los viajeros y notorios retrasos e inconvenientes la industria y el comercio de los citados pueblos, se ha convocado a una reunión, que tendrá lugar hoy, a las once de la mañana, en el Gobierno civil, al que acudirán las autoridades y fuerzas vivas de todos aquellos pueblos a quienes afecta este asunto, para recabar el apoyo de la primera autoridad de la provincia, así como también del delegado del Trabajo, para que interpongan su valiosa influencia e impriman la mayor rapidez posible a la solución de este asunto.

Cuantos venimos siguiendo paso a paso las distintas facetas que ha presentado en su gestación la resolución de esta huelga, hemos advertido que las pretensiones de los empleados son bien modestas y aunque no poseemos todos aquellos datos que se requieren para averiguar la posibilidad o imposibilidad de acceder la Compañía a tales pretensiones, creemos que más que un asunto económico lo que se ventila son asuntos ajenos por completo, como apuntaba anteayer la prensa valenciana, a dicha paralización.

Para que no prosperen ciertas añagazas, ¡que pudieran existir!, y a fin de que los pueblos afectados por este servicio no sufran por más tiempo sus inconvenientes, es por lo que tratamos de recabar el apoyo y la colaboración de las autoridades, ya que no dudamos que su apoyo y colaboración han de influir decididamente en la solución rápida de esta huelga que tantos perjuicios está irrogando.

Alboraya 15 Agosto 1931.—Cristóbal Monrós Martí, alcalde.—Cristóbal Aguilar Hurtado, presidente Sociedad Agrícola Industrial.—Manuel Traver Roca, director Grupo Escolar.—José Corella Lorente, presidente Sociedad Musical.

SINDICATO NACIONAL FERROVIARIO. — 8.ª ZONA. — CONSEJO OBRERO T. F. E. BUENOS AIRES, 2.— VALENCIA

Como verá el paciente lector que sea capaz de leer las notas publicadas por la Compañía de Tranvías y Ferrocarriles Económicos

de Valencia, ésta no repara en medios para desorientar a la opinión y a los huelguistas, a tal efecto deja sin contestar a la parte más importante de nuestra nota, para reducirla a la mínima expresión, y nada alega a lo por nosotros manifestado, que demuestra su rapacidad y codicia, para lanzar como tea de la discordia los famosos escalafones en cuyas redes cayeron otros incautos.

Veamos si podemos con claridad y precisión desvirtuar su habbilidosa maniobra; decíamos en nuestra nota que no podíamos aceptar el escalafón propuesto por la Compañía porque con él los sueldos y jornales se aumentarían en 0'25, 0'50, 0'75 y 1 peseta, y la empresa en su nota nos da la razón, ya que de 515 empleados y obreros que la Compañía tiene a su servicio, 357 aumentarían entre 0'50 y 1 peseta; 102, 1'17 y 1'25 pesetas, y 156, entre 1'50 y 2 pesetas, y de estos 56, unos 40 quedarían con jornales inferiores a 5 pesetas! ¡Ve la empresa cómo si lo hemos entendido? ¿Y la otra oferta? Consiste en fijar el sueldo mínimo en 6 pesetas, y aumentar 1 peseta diaria ¡si hay compensaciones! ¡Señor director, no hay que olvidar esto! De lo que se deduce que fijado el sueldo mínimo de 6 pesetas entre 250 obreros y empleados que en la actualidad tienen jornales de 5, 5'25 y 5'83 pesetas, resultará que todos estos agentes tendrían unos fabulosos aumentos de 1, 0'75, 0'50 y 0'17 pesetas, y el resto 1 peseta diaria. ¡Vé cómo sí que lo entendemos!

Y para terminar: si tanta ventaja da a sus empleados y obreros, ¿por qué se resiste a aceptar el arbitraje? Una persona seria y equánime no podría hacer otra cosa que fallar en su favor, si la razón estuviera de su parte. ¿Qué teme la empresa, si tan segura está de sus buenos propósitos?

A la opinión no la puede convencer, a sus obreros tampoco, traduzca sus palabras en hechos y verá cuán fácil es convencernos a todos.

EL COMITE DE HUELGA

A la afición pugilística valenciana

Debo una explicación al culto público valenciano sobre la actuación de mi "poulain" Luis Logan Pellicer en el pasado combate celebrado en la plaza de Toros de Valencia con Martínez de Alfara, para dejar sentado de manera clara y limpia el sentir de Logan respecto al desenlace de la citada lucha.

Luis Logan ha efectuado en su carrera pugilística 35 combates como boxeador profesional. Ha vencido en 31 combates por k. o. y todavía no ha conocido la derrota. Por la brillantez de este record, por su deportividad reconocida y por su temperamento caballeroso Logan no se ha sentido orgulloso ni en modo alguno puede enorgullecerle, ni siquiera agradecerle, la forma en que le fué adjudicada la victoria en su combate con Martínez de Alfara.

Fué mi "poulain" el primero en lamentar el desenlace sensible de esta contienda y todavía perdura en él el sabor amargo de una victoria que por la forma en que le fué adjudicada ni la acepta como trofeo ni la admitirá jamás.

No encuentra Luis Logan otra forma mejor de conceder amplio desquite a Martínez de Alfara que ofrecerle una nueva "chance" en las condiciones que el campeón español estime más pertinentes. A tal efecto, Luis Logan no tiene inconveniente en celebrar la revancha y cruzar los guantes con Martínez a la distancia que él quiera, bien sea a diez rounds, a doce, a quince o a veinte. Con la bolsa al vencedor, con el tanto por ciento y en la fecha que quiera Martínez de Alfara.

Sólo dos condiciones me veo obligado a imponer yo como ma-

nager de Logan y como tal defensor de los intereses de mi "poulain". Son ellas:

Primero. Que el combate se celebre en una población que no sea Valencia (a pesar del origen valenciano de Luis Logan), con el fin de evitar ciertos apasionamientos disculpables del núcleo de incondicionales de Martínez de Alfara. Es la segunda condición precisa e indispensable el empleo del cinturón Everlast, con el cual se evitan en absoluto los golpes bajos. Al imponer esta condición segunda, no me guía otro propósito que el de que termine el combate sin causas que puedan suspenderlo como aconteció en la pasada pelea. Por último me interesa aclarar que mi deseo al señalar una población que no sea Valencia para la celebración del combate, no supone disgusto ni temor al público valenciano a quien ácató como muy deportivo y justo, sino por considerar que la trascendencia de esta pelea, exaltada por circunstancias que no creo oportuno significar ahora, pueden influir en la moral de mi "poulain" y por consecuencia lógica en su actuación.

Me interesa anticipar que un organizador de Barcelona está dispuesto a montar esta pelea en las condiciones que desee Martínez de Alfara.

Quedo, pues, a la disposición del manager de Martínez y espero que éste no rehusará una revancha que concedo en las mejores condiciones.

Firmado:

MARCEL DORVAL

LIBROS NUEVOS

OLIVERIO TWIST, por Carlos Dickens.

Mediante el esfuerzo que Editorial Juventud viene realizando, el público de habla castellana puede incorporar a sus bibliotecas la admirable producción literaria de Carlos Dickens, profunda y copiosa. Todas sus obras están traducidas con tal esmero que, al pasar a nuestro idioma no pierden su sabor original, conservando, sobre todo, ese peculiar humorismo de Dickens con el que flagela sonriendo a la sociedad de su tiempo por sus crueldades e injusticias.

Aparecen, además, sus obras editadas con el buen gusto proverbial de dicha casa editora y a un precio que puede considerarse como un verdadero alarde de baratura, formando tomos elegantemente encuadernados y con artísticas sobrecubiertas en colores.

Véndese en Valencia en la librería de Maragat, plaza Emilio Castelar, 13.

EL DESAPARECIDO, por J. S. Fletcher. Barcelona.

El mérito singular de la obra se manifiesta principalmente en que el autor no echa mano de recursos complicados, confusos o truculentos para despertar la emoción, pues se trata simplemente de la desaparición de un anciano señor—muy conocido por su situación social y su cargo—en una pequeña población, circunstancia ésta que hace suponer que el hallazgo del hombre o del cadáver no se hará difícil. La búsqueda la realiza el único pariente y sobrino del desaparecido, periodista notable que se ha distinguido en varias ocasiones en el reportaje de sucesos misteriosos. Auxiliado en este caso por lo más saliente de la Policía, la que, ante la inexplicable del caso, se engolfó en la hipótesis del asesinato por robo, hipótesis que es rebatida por la perspicacia del reportero, quien, mientras sigue el husmeo policiaco, no suelta la pista intuitiva, encadenándose una serie de escenas tan interesantes que subyugan poderosamente la atención del que las sigue.

De venta en la Librería Maragat, plaza Emilio Castelar, 13.

La Feria de Játiva

Notas de la corrida de toros cebrada ayer

¿PARA QUE SE VESTIRAN DE TOREROS ALGUNOS "CIUDADANOS"?

Poca animación hubo ayer en la plaza de Toros de Játiva.

Tan poca, que de continuar así las cosas, no será extraño que para el año que viene haya de recurrir el Ayuntamiento de aquella ciudad a subvencionar al valiente que se atreva a organizar allí la tradicional corrida de Feria.

Lo de ayer fué un desastre económico.

Y "de lo otro". Porque...

Poco público hubo; pero todavía merecieron menos algunos toreros.

¡Vaya miedo y poca vergüenza! Asombra ver cómo algunos individuos se permiten salir al ruedo a título de matadores de toros.

¡Qué cinismo! Cada vez que hacen eso, merecían que el público los despreciase en absoluto.

Los pocos espectadores que había ayer en la corrida de Játiva, quedaron seguramente "preparados para otra vez".

Preparados para hacer ¡fu! y dar la "espantá", cada vez que lean en un cartel los nombres de Pablo Lalanda y de Zurito.

No serán muchas las ocasiones; pero es que no debía ser ninguna.

Los toros de don Manuel Martín Alonso fueron desiguales en presentación. Hubo toros grandes, chicos y medianos.

Eso sí, todos bastotes y cornalones.

En cuanto a condiciones de lidia, anduvieron escasos de bravura y estilo. Pero, en algunos, influyó la mala lidia que recibieron.

Por eso se dió el caso de que los toros que correspondieron a Enrique Torres fueron los que llegaron mejor al último tercio. Y precisamente a esos dos cornúpetos se les había lidiado con más orden, y además, el espada valenciano se arimó y no les dudó, como dudaron sus compañeros, quienes con su "paura" les enseñaron a los cornúpetos... lo que éstos no tenían necesidad de saber.

Total: una corrida que, para cumplir, había de haber sido lidiada por toreros valerosos.

Y cayó en manos de toreros cobardes.

Pablito Lalanda... ¡una desdicha!

Mal en su primero. Peor en su segundo.

Miedo a chorros. Desaprensión a raudales. ¡Más fresco que una lechuga!

No se atrevió a dar un lance de capa, ni un solo pase de muleta; porque ni una cosa ni otra fueron los escasos mantazos y trapazos con que tanteó a los toros.

Y matando, un horror.

Tiró la espada a mansalva repetidas veces, y hasta llegó en su segundo, a dar un lamentable espectáculo de pánico.

Fué protestado durante toda la tarde con broncas formidables y almohadillazos.

Es inexplicable que un hombre con tanta torpeza, tanto miedo y, además, carente de amor propio y afición, se obstine en continuar en la profesión de torero.

¿Para qué?

Sí, como dicen, ha reunido dinerillo para vivir, aunque sea modestamente, no sabemos a qué esperar para cortarse la coleta.

Y si no tiene ese dinerillo... también debía irse. Porque en la profesión de torero no lo ha de ganar.

De modo que ¡a casa, hombre, a casa!

"Del... revistero, el consejo."

Y si Zurito quiere acompañarle en la retirada, tampoco pretenderá disuadirle nadie que le quiera bien.

No dió el de Córdoba un "mitin" tan estrepitoso como el que dió Pablito, pero le anduvo pisando los talones.

A Zurito, por lo que ayer vimos,

no le queda tampoco nada que hacer en el toreo.

Ha perdido aquella voluntad que antes ponía por agrandar al público. Y se ha quedado también, sin el buen estilo de estoqueador que tuvo de novillero.

Y, además, no se arrima al toro, si no es "a la trágala".

Todo eso, en un hombre que nunca fué buen torero...

Ustedes podrán calcular lo que quedará de ese lidiador.

Nada.

Ayer anduvo mal en sus dos toros; pero sobre todo en su segundo, quedó como para licenciarlo. Por lo menos de esta región.

Lo deploramos. ¿Pero cómo hemos de pretender "aliviar" lo que es irremediable?

Enrique Torres fué ayer el único torero de entre la terna de matadores.

Estuvo muy animoso, bullidor y valiente.

Entendió perfectamente la clase de toros que tenía delante y les dió la lidia adecuada, a "base" de torearlos desde cerca, obligándoles, dándoles con el engaño en los hocicos para dominarlos y parando cuanto le fué posible.

Así, sacó muy buenos lances de capa. Hizo dos faenas de muleta de verdadero mérito.

Banderilleó bien, se multiplicó en quites.

Mató pronto y valerosamente a sus dos toros.

Fué ovacionado. Se le concedieron las orejas y el rabo de su segundo toro, y salió de la plaza triunfalmente a hombros.

Ayer nos gustó de veras Torres.

No buscó el relumbrón (como otras veces ha hecho inoportunamente). Buscó el éxito en el toreo inteligente, eficaz y decidido.

Y así fué ayer, acaso, menos torero "de galería"; pero mucho mejor para los buenos aficionados.

Y se acabaron las anotaciones y comentarios.

La corrida, excepto la labor de Enrique Torres fué una cosa deplorabile por todos conceptos.

Y por tratarse de "cosas tristes"... ya hemos escrito bastante por hoy.

CAIRELES

Permuta militar

Capitán Infantería destinado capital muy importante, ofrece permuta ventajosa a compañero en Valencia.

Informes: Joaquín Costa, 25, 5.º Espí.

Automóvil Club Valenciano

DE GRAN INTERES PARA LOS AUTOMOVILISTAS DE LA REGION

Velando esta entidad por los intereses de sus asociados, y teniendo en cuenta el decreto del Ministerio de Fomento, de fecha 6 de Agosto, sobre conservación, reparación y construcción de carreteras y en cuyo plan no ha sido incluida esta región, con esta fecha ha dirigido al excelentísimo señor ministro de Fomento el siguiente escrito:

"Excelentísimo señor: Domingo Mascarós y Albergues, mayor de edad, casado, en calidad de presidente del Automóvil Club Valenciano, que tiene su domicilio social en la calle de Martínez Cubells, número 2, y piso primero, de esta ciudad de Valencia, ante V. E. respetuosamente parece y como mejor proceda, expone:

Que la prensa ha publicado con fecha reciente una nota explicativa de los propósitos que a V. E. animan, para la construcción de nuevas carreteras y reparación de las existentes, en Extremadura, Andalucía y parte de la Mancha, al objeto de aminorar en lo posible la crisis de trabajo.

Nada tendría que oponer este Automóvil Club Valenciano que me honro en presidir, a la resolución ministerial, si por olvido involuntario seguramente, no se hubiese omitido a la región valenciana que, por su enorme tráfico y circulación es de una evidencia abrumadora, que nuestras carreteras figuraran entre las primeras del mundo, y las primeras de España, ya que para nadie es un secreto el hecho de que proporcionalmente somos la región que más tributa al erario público por este concepto.

Muchas son las carreteras de primero y segundo orden que necesitan de una urgente reparación en la región, pero hemos de fijar nuestra atención, en primer lugar, en la carretera que desde el puerto de Cárcer llega hasta Albacete, y que está considerada como de primer orden por su enorme tráfico, ya que es el principal medio de comunicación entre Madrid, Albacete y Valencia, y que sin embargo se encuentra destruída en la mayor parte del recorrido, como si se ignorase su existencia, por quienes están obligados a su conservación.

Sobradamente conoce V. E. el número de pueblos de gran importancia que enlazan con esta carretera, y entre los cuales establece una comunicación comercial tan importante, que bien merece la atención de los gobernantes, sin olvidar tampoco el número de habitantes de las carreteras que unen los más importantes pueblos de la Ribera con la capital, y aquellos entre sí, para evitar que en las épocas de la recolección del arroz y de la naranja, se pongan francamente intrasitables, ocasionando con ello enormes pérdidas a los productores y al desarrollo de la exportación.

Por todo lo expuesto la entidad que suscribe y en su nombre el presidente que firma, suplica respetuosamente a V. E. que teniendo en cuenta los razonamientos expuestos, sea incluida esta región en el plan de conservación, construcción y reparación de carreteras, al objeto de que no pueda suponerse que la tercera capital de España continúe siendo la Cenicienta del Poder constituido.

Lo que por entender de justicia y razón no dudamos alcanzar del recto proceder de V. E. cuya vida sea guardada muchos años.

Valencia 14 de Agosto de 1931.—Automóvil Club Valenciano.—El presidente, Domingo Mascarós y Albergues. (Rubricado.)"

El Automóvil Club Valenciano ruega a todos los señores automovilistas, socios y no socios, pasen por su domicilio social, Martínez Cubells, 2, de once a una y de cuatro a siete, para firmar en los pliegos que van a remitirse a Madrid.

Balneario Santo Tomás

ABIERTO TODO EL AÑO SERRANO, 10.—GRAO

LA HERNIA

no existe usando el REDUCTOR CRUZ BLANCA

No haga caso cuando le digan que su hernia es irreductible. Nuestro REDUCTOR consigue siempre lo que los demás no saben ni pueden hacer para su bienestar. Plaza Mariano Benlliure, 7.

ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS

nos obliga a cambiar de residencia, y es muy frecuente que el cambio de aguas, de clima y alimentación nos produzca trastornos intestinales. Muchos veraneantes conocen los sorprendentes efectos que en estos casos produce el Elixir Saiz de Carlos, y no olvidan colocar en su equipaje un frasco de este famoso producto

Prelo 5,75 ptas. Includido timbres.

Venta en farmacias

De la F. U. E.

LA PROYECTADA ESCUELA DE ODONTOLOGIA

El presidente de la Asociación de Estudiantes de Odontología de la F. U. E. valenciana señor Mallol, se encuentra en Madrid, delegado por sus compañeros para gestionar la inmediata realización de la promesa del señor ministro de Instrucción pública, de fundar en Valencia una escuela de Odontología.

Desde allí nos remite el siguiente escrito, que con gusto insertamos:

"Compañeros:

Es evidente que pronto se verá cumplido nuestro ferviente deseo de ver funcionando ahí la Escuela de Odontología. Contamos con la promesa formal del ministro y con el patriotismo y el entusiasmo de los representantes de Valencia.

Todos, personas y entidades que hasta ahora han intervenido, merecen nuestra gratitud: Facultad de Medicina, Diputación provincial, rectorado, diputados valencianos, sin exención, etc.

Pero entre ellos justo es destacar la simpatísimas figura de don Marcelino Domingo, que nos acogió de modo tan inolvidable: la sincera adhesión oficial y particular de don Mariano Gómez a nuestra iniciativa, y el comportamiento del diputado y presidente de la Diputación provincial don Juan Calot.

El señor Calot ha sido algo más que nuestro principal valedor, pues percatado de la importancia que tiene para Valencia lo que se pretende, y la forma cómo lo pretendemos, no sólo nos ha ayudado de modo decidido y sin regateos, sino que se ha esforzado en aunar los esfuerzos de todos los representantes de Valencia en un frente único al servicio de nuestro deseo, que es algo más que un anhelo patriótico, puesto que encierra una finalidad cultural.

Cualquiera que sea el resultado, los estudiante debemos gratitud a todos estos hombres y sabremos hacerles justicia.

Y ahora a continuar hasta el final apetecido."

JUAN MOLL

Madrid, 15-8-31.

DOLORES TARDIOS DEL ESTOMAGO

Si sufre usted de calambres o ardores de estómago, dos o tres horas después de las comidas, es casi seguro que padece de hiperclorhidria; es decir, de acidez excesiva en el jugo gástrico. Para alcanzar una digestión normal, tome inmediatamente la Magnesia Bisurada que neutralizará en el acto todo exceso de acidez y evitará la inflamación de la mucosa gástrica. La Magnesia Bisurada se vende en todas las farmacias. (Tabletas, 2'50 pesetas; polvo, 4.) Los médicos recomiendan la Magnesia Bisurada.

La Academia "Santapau"

Los valencianos están de enhorabuena por cuanto, en lo que respecta a la enseñanza, jóvenes amantes de la misma van encauzándola por el camino que traza la moderna Pedagogía.

Nos complace hacer saber a nuestros lectores que la antigua Academia de Preparaciones "SANTAPAU", que cuenta por éxitos cada una de sus actuaciones, va a ser profundamente renovada. Su conocido director, nuestro querido amigo don Amadeo Santapau, sin reparar en sacrificios de orden económico y en defensa de los altos ideales de la enseñanza, ha adquirido para la instalación de su prestigiosa Academia el edificio situado en la calle del Bisbe, número 5, donde en higiénicos y amplios locales convenientemente restaurados, serán instalados a partir del 1.º de Septiembre los servicios de su amplia organización.

Hemos tenido ocasión de ver el mobiliario y material pedagógico moderno adquirido expresamente para el nuevo curso: mesas de trabajo en colaboración, aparato de radio, cine infantil con una espléndida colección renovable de películas científicas, gabinetes de ciencias físico-químicas y cuanto preconiza la moderna ciencia de la educación.

Desde 1.º de Septiembre quedará instalado un perfecto servicio para internos residentes, medipensionistas y externos, con enseñanza colegiada libre y para alumnos oficiales.

Las clases, desde la primera enseñanza, Bachillerato, Magisterio y Escuela Oficial de Comercio hasta las carreras universitarias y preparación de oposiciones varias, serán atendidas con un brillante cuadro de profesores especializados.

Nos complace dar a nuestros lectores estas noticias, seguros de que prestamos un buen servicio a la obra de la enseñanza.

IMPORTANTISIMO

Por acuerdo de la Unión de Tintoreros, durante el mes de Agosto, gran rebaja de precios en todas las tintorerías

Lea usted LAS PROVINCIAS



Rogad a Dios en caridad por el alma de

Don Vicente Marqués Oliver

que falleció ayer en la villa de Guadasuar

A LOS 75 AÑOS DE EDAD

R. I. P.

Su desconsolada esposa doña Eutalia Cerdá Martín; hijos don Arturo y don Avelo Marqués Clari y don Vicente y doña Anira Marqués Cerdá; hermanos doña Dorothea, doña Carmen y doña Josefa; hijos políticos doña Josefa Alonso Perales y doña Virginia Alonso Domingo; nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan le encomienden a Dios en sus oraciones



Todas las misas que se celebrarán mañana, día 17, en las parroquias de Santa Catalina y San Agustín; San Nicolás, iglesias del Santísimo Cristo del Salvador, Nuestra Señora de la Seo (Milagro), San Carlos Borromeo, conventos de la Puridad, Jerusalén, Padres Camilos y en el colegio-asilo de la Concepción, de Cullera, se aplicarán en sufragio del alma de

La excelentísima señora

D.ª CONCEPCION GOMIS CARBONELL

VIUDA DE IVAÑEZ DE LARA

R. I. P.

Su hijo, hija política y nieto agradecerán a la familia y amigos la asistencia a alguno de dichos actos.

Crónica religiosa

SANTOS DE HOY. — Domingo XII después de Pentecostés.— Santos Joaquín, Padre de Nuestra Señora; Roque, Tito, Diómedes, Ambrosio, Simpliciano, Eleuterio, Serena y Arsacio.

Rito doble de segunda clase; color blanco; misa de San Joaquín.

CUARENTA HORAS.—Continúan en el convento de María Reparadora.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA.— En San Martín, de siete a nueve, por la Guardia de Honor al Sagrado Corazón.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno del Santo Cáliz.

SANTOS DE MAÑANA.—Santos Jacinto, Myrón, Liberato, Bonifacio, Sierro, Rústico, Máximo, Pablo y Juliana y Anastasio.

Rito doble; color blanco; misa de San Jacinto.

CUARENTA HORAS.—Terminan en el convento de María Reparadora.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA.—En San Martín, de siete a nueve de la tarde, por los Terclarios Dominicos.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno del Beato Juan de Ribera, en sufragio de don Juan Taberner.

SANTOS DEL MARTES.—Santos Juan, Crispo, Agapito, Hermas, Serapión, Polieno, Floro, Lauro, León, Juliana, Fermín, Clara de Montefalco y Flena.

Rito semidoble; color blanco; misa de la infraoctava de la Asunción de la Virgen.

CUARENTA HORAS.—Principian en la Capilla del Milagro.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA.—En San Martín, de siete a nueve, por los Jóvenes Josefinos.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno de Santa Teresa, en sufragio de doña Amparo Soler Gadea.

CULTOS PARA EL MARTES

—A la Asunción de la Virgen.—Novenario.—Continúa:

En el Milagro, a las seis de la tarde, con sermón, por el doctor don José Ferrer. Por la mañana, a las seis, misa de descubrir.

En el Pilar, a las siete y media, con misa y ejercicio.

su vez, laboriosos, inteligentes, y van con el corazón en la mano.

De todos modos, la reforma es facilísima: basta tomar un lápiz y un mapa, e ir parcelando. Los terrenos, para los abogados que hacen estas cosas, ¿no son todos perfectamente iguales? Es decir, que se llega a donde siempre se llega en este país: a proponer las cosas sobre la base de suponer que la tierra es distinta de lo que es en realidad, que los hombres no son como son, y que pueden ser tratadas las cosas de la realidad como si no fuesen reales. La consecuencia de toda esta serie de errores la ve hoy todo el mundo: los propietarios, dominados por un pánico naturalísimo, han abandonado su función social y se han desligado de todos los intereses generales; los obreros del campo piden la tierra, no para trabajarla, sino para venderla; en resumen: lo que realizado con criterio hubiera podido ser un principio de progreso social, ha servido para instaurar la más profunda anarquía en el campo... Se ha creado un problema a la propiedad y régimen de la tierra que nadie lo hubiera podido soñar; unas semanas de pueril demagogia, de falta de sentido político y de anarquía organizada, lo han hecho surgir de la nada y sin razón, como por encanto.

En todo sucede lo mismo. Estamos regidos por un sistema y unos hombres que parecen tener un deseo delirante de crear problemas. Están contagiados de dolorismo sentimental y su anhelo es redimirnos sea como fuere. Si no pueden, nos hacen deliberadamente una herida con tal de poder curarnos con tranquilidad, dando salida a los fervores de reñención universal que sienten. Se han propuesto redimir a los campesinos españoles, y este invierno habrá hambre. El resultado será brillantísimo, genial.

JOSE PLA

(1) Valencia todavía puede hablar más en esto. N. de la R.

(De "La Veu de Catalunya").



Deseamos comprar sellos de todos los países, colecciones, archivos. Páganos buenos precios.

STUDIO FILATELICO

Mar, 25, entresuelo :: VALENCIA

Los Amigos del Libro

UN SERVICIO DE INFORMACION BIBLIOGRAFICA

Continúan los trabajos para constituir la Asociación Nacional de Amigos del Libro, de cuyo proyecto dimos ya cuenta hace dos o tres meses.

Aunque la iniciativa ha merecido una buena acogida, tanto en España como en el extranjero (sobre todo, en las naciones hermanas de América), y el número de adheridos es ya grande, el desarrollo total del programa propuesto necesita de un mayor núcleo de afiliados. Por ello, los organizadores de esta simpática institución cultural han decidido no renunciar, pero sí aplazar la realización de gran parte de los fines que se habían señalado.

A fin de poner la idea en marcha, han acordado organizar, a partir del próximo Septiembre, un interesante servicio quincenal de informaciones bibliográficas, que, bajo el título de "Índice" recibirán gratuitamente todos los adheridos y cuantas personas lo deseen y que procurará indudables ventajas, tanto de índole cultural como económica, a los amigos del libro español.

Sirvan estas líneas como respuesta a todos aquellos que se adhieren al proyecto y que ahora recibirán "Índice" sin necesidad de nueva solicitud, y también de aviso a quienes interese se les sirva gratuitamente el servicio de información, que pueden solicitarlo de Antonio Gascón, Lope de Rueda, 20, Madrid.

¿Es el ácido úrico que acorta la vida?

No hay duda, que si el ácido úrico se adueña del organismo, la vejez asoma rápida, llevando en sí el corolario de los ataques de artritis, reuma o gota; en los riñones se inicia entonces el mal funcionamiento, originando unas veces la retención de la orina, u otras se derrama fácilmente, sale enturbiada y todo preanuncia el caso clínico, esto es, un ataque de uricemia de consecuencias siempre funestas. Sin embargo, este peligro puede evitarse siguiendo el consejo de infinidad de médicos eminentes, quienes en estos casos toman para sí, el prodigioso disolvente Uromil. La siguiente opinión medical documenta científicamente las virtudes curativas de tan admirable preparado, en los estados antes indicados:

"De todos los elementos, que la química aplicada a la Clínica es capaz de ofrecer para combatir la uricemia, ninguno me ha dado resultados tan notables en mis enfermos de reuma, gota, arenillas y en casos de cólicos nefríticos, como el Uromil, por su extraordinario poder disolvente del ácido úrico y antiséptico de las vías urinarias.

Además, he podido comprobar que es un excelente tónico del corazón, y que aun los estomagos más delicados lo toleran perfectamente. En mi concepto, todos los artríticos deberían tomar el Uromil en diferentes períodos del año, como un medio seguro para purificar la sangre, lavar los riñones y prevenir tales enfermedades, arrastrando hacia la orina las concreciones úricas."

DR. JOSE MASRIERA
Del Colegio de Médicos de Barcelona

Crónica de sucesos

GUARDA HERIDO

En la mañana de ayer el guarda jurado del Camino de Algirós Bernabé Flores Murcia, de 40 años, que al retirarse del servicio, sin dejar la escopeta en casa, fué a realizar una diligencia al Grao; sintiéndose cansado, sentóse en uno de los peldaños de la base de la Cruz del camino del Grao, dejando allí apoyada el arma, mientras liaba un cigarro.

A consecuencia del aire, la escopeta cayó, y al echar mano para cogerla, recibió el perdigonazo que le produjo en la mano izquierda y en el antebrazo del mismo lado heridas.

Después de asistido en la casa de Socorro del Puerto, fué trasladado al Hospital en grave estado.

UN TIMO

Procedente de Francia llegó el jueves Manuel José Sampeia, de 23 años, portugués.

Se acomodó en una hospedería, y ayer a primera hora sentóse en los jardines del Llano del Remedio.

Entonces se le acercaron tres desconocidos, que después de realizar ciertas indagaciones directamente con el portugués, le propusieron un magnífico negocio.

El infeliz, entusiasmado, entregó a los timadores un billete de mil francos, 150 duros en billetes españoles y el reloj pulsera de oro.

Ya el botín en poder de los desconocidos, emprendieron una marcha ligera, y al verse chasqueado el cándido portugués puso el grito en el cielo, saliendo de estampía detrás de los ladrones.

En la calle del Pintor Sorolla el guardia de Seguridad don Antonio Asensi Alabau, franco de servicio, vió correr a dos sujetos, y saliendo al encuentro del que iba delante le detuvo, siendo reconocido por su víctima como uno de los del tercio que le habían despojado de sus ahorros.

El juez don Joaquín Ramírez Magenti lo envió a la cárcel.

ENTRE FAMILIAS

Pos cuestiones domésticas se agredieron ayer tarde en el Grao Pedro Vhidobio García, jornalero,

de 32 años, y José Casanova Cuenca, de 22 años, también jornalero, resultando el primero con un navajazo en la región cervical, y el otro con una herida también de arma blanca en la muñeca derecha.

El primero es viudo de una hermana del segundo, y parece que por resentimientos antiguos, siempre que se encuentran se acometen.

Fueron curados en la casa de Socorro del Puerto, pasando luego al retén de Policía de aquel distrito.

Las lesiones carecen de importancia.

CUATRO KILOMETROS DE PINOS, ARDIENDO

Nuestro corresponsal en Serranos comunica que a las siete de la tarde de ayer se declaró en el Garbí un violento incendio en la ladera orientada hacia Segart, cubierta materialmente de hermosos pinos.

El fuego abarca dos direcciones opuestas en los puntos denominados Puntal de la Vella, Las Palomas y El Llosar.

En este último se están realizando trabajos de tala en los pinares, para impedir que el voraz elemento llegue hasta dos casas allí existentes, donde viven familias dedicadas a la industria del carbón.

Numerosos vecinos de Serra trabajan activamente para contener el avance impetuoso de las llamas, que a las diez de la noche alcanzaban una extensión de cuatro kilómetros.

Se desconocen las causas que pudieron originar el siniestro.

Las pérdidas son incalculables por el momento.

No ocurrieron desgracias personales.

OTRO INCENDIO EN EL MONTE MAYOR

Entre Serra, Segorbe, Alfara y Torres-Torres, existe un monte llamado Mayor, donde también hay otra pinada de gran extensión.

Hace unos tres días se declaró un incendio en el punto denominado barranco de la Jara, que en la actualidad ha adquirido grandes proporciones.

Por parte de los pueblos colindantes, numerosas brigadas trabajaban activamente para dominar el fuego.

ATROPELLO

Un carro atropelló ayer a Antonio Gonzalbo Carreño, de 11 años, con domicilio en la Avenida de Pérez Galdós, número 7, causándole la fractura de la tibia izquierda. Pronóstico grave.

Fué curado en el Hospital.

CAIDA

Por haber sufrido una caída casual el muchacho de 13 años Luis Villanueva Aparicio, fué curado en la casa de Socorro de Colón de la fractura del antebrazo izquierdo. Pronóstico menos grave.

SE FUGAN NUEVE DETENIDOS DEL ASILO MUNICIPAL

Ayer tarde el gobernador recibió la noticia de que del Asilo Municipal se habían fugado nueve detenidos, lográndose detener a cuatro de ellos.

Según referencias, los fugitivos utilizaron el mismo camino que los otros que se fugaron el mes pasado, o sea el cuarto de los lavabos, en cuyo techo abrieron el boquete mal reparado por los albañiles, saliendo al tejado del edificio, desde donde utilizando las ropas de la cama, se deslizaron a las casas vecinas.

La Policía busca al resto de los fugitivos.

Para todos los asuntos relacionados con LAS PROVINCIAS en Tánger, dirijanse los interesados a la AGENCIA INTERNACIONAL DE PUBLICIDAD. Director: Miguel Giménez Cazorla.—Apartado 124.— Antiguamente telégrafo español

SECCION DE ESPECTACULOS

CAPITOL MAÑANA LUNES

Raquel Torres y Monte Blue

EN

SOMBRAS BLANCAS

PRODUCCION METRO GOLDWYN MAYER

OLYMPIA

HOY DOMINGO

Programa. De 4 tarde a 8'30 noche y 10'15 noche.

PROEZAS AVIATORIAS
Dibujos sonoros

NOTICIARIO FOX
La mejor revista sonora

GRANDIOSO EXITO

DINAMITA

Producción Metro Goldwyn Mayer. La obra cumbre del famoso director Cecil B. de Mille. Interpretación de Conrad Nagel con Kay Jonson y Julia Faye

Pronto: CAIN.

MAÑANA LUNES

ESTRENO:

La melodía del hombre

Comedia dramática interpretada por ALICE DAY y William Colier. Escenas en TECNICOLOR.

REPRISSE de la producción de Metro Goldwyn Mayer, enteramente hablada en ESPAÑOL,

ESTRELLADOS

por BUSTER KEATON, con RAQUEL TORRES, DON ALVARADO, MARIA CALVO.

¡UNA ORGIA DE CARCAJADAS!

Plaza de Toros

Tres obras eminentes castizas componen el programa de esta noche en la plaza de Toros. Tres formidables creaciones del saladísimo Luis Bori. En primer lugar se repondrá "La Patria chica", la graciosísima zarzuela de los hermanos Quintero. Se representará después la joya musical del maestro Vives "Juegos malabares", y para final, "La marcha de Cádiz".

Esta noche debuta la notable tiple Amparito Martínez. Y por si fueran pocos estos alicientes, habrá un interesante fin de fiesta, a cargo de la tiple citada y del tenor valenciano José Z. Beltrán, que cantarán selectas romanzas.

La velada promete ser interesantísima; para esta función regirán los precios corrientes.

De cinematografía

EL DESPERTAR DE LA CINEMATOGRAFIA SUECA

Svenska... Nordisk... ¿Qué aficionado al séptimo, de ayer, no recuerda con cariño y nostalgia estas famosas marcas que un buen día llevaron al público en masa hacia los cines y asombraron al mundo entero con sus maravillosas producciones que marcaron nuevos derroteros a la cinematografía silente? Víctor Sjöstrom y Maurice Stiller vertieron en ellas las primicias de su talento. Allí se formaron Greta Garbo, Lars Hanson y tantos otros prestigios.

La cinematografía sueca que pareció haber muerto, al emigrar tan eminentes artistas, que se creía ya desaparecida para siempre, para desdicha del arte, vuelve a resurgir con motivo del general despertar que nos ha traído la modaidad sonora.

La famosa agrupación Svenska sale a la palestra con nuevos bríos, dispuesta a recuperar los laureles de antaño. Y una prueba de ello es la filigrana de arte que ahora nos presenta el Programa Gaumont, "El vals de moda", comedia de la vida estudiantil llena de alegría, optimismo, juventud, realzada por una música que es un modelo de inspiración y de feliz entronca-

miento con el ambiente sentimental de las escenas. Una obra primorosa que está obteniendo un éxito de simpatía digno de los ricos valores que atesora.

GINA MANES NUEVAMENTE ANTE EL MICROFONO

En vista del éxito de su primera "causerie", Gina Manés se situó de nuevo ante el micrófono de la Torre Eiffel, de París, siendo igualmente precedida por el escritor René Hervouin, que hizo un breve comentario, a modo de presentación de la estrella, rogando a los radio-escuchas que diesen después a conocer su opinión por escrito, dirigiendo la correspondencia a dicha emisora.

El tema escogido esta vez fué la televisión y la revolución que este importante descubrimiento ha de traer al mundo de la cinematografía, pronosticando Gina Manés que pronto presenciaremos grandes cosas en el orden científico, gracias a la T. S. H.

PRONTO UN GRAN FILM SONORO

CAIN

Tres personajes. Un hombre rebelde, o CAIN; una mujer salvaje, o ZOZOUR; y LA NATURALEZA.

CAIN

Partitura compuesta por ANDRE PETIOT, ejecutada por los profesores de la Gran Opera, de París, bajo la dirección de J. E. SZYFOR.

CAIN

...Aventuras en los mares exóticos, película realizada por León Poirier en la isla de NOSSI-BE.

CAIN

Es una magnífica película de VANGUARDIA

A consecuencia de esta nueva "causerie", recibió la vedette no menos de 400 cartas de sus admiradores, con lo que estuvo sumamente ocupada en contestar la-cómicamente a cada una de ellas, labor bien grata, no obstante, para la distinguida protagonista del film sonoro y cantado "Noche de Principes".

UN PERRO FILARMONICO

José Bohr, el conocido actor y cantante de lengua hispana, tiene un perro foxterrier muy inteligente y, sobre todo, muy amante de la música. Cuando su amo ejecuta, con su arte habitual, alguna de sus creaciones, el animalito le escucha con devoto silencio, sentado sobre sus patas traseras y mostrando una atención e interés que para sí quisiera, a veces, más de un concertista conseguir de su auditorio.

Cuado se rodaba en Hollywood el gran film enteramente hablado en español "Así es la vida", Bohr llevaba algún día consigo a su filarmónico can, que permanecía inmóvil y silencioso, en un rincón del estudio sonoro, mientras su amo hablaba o cantaba ante el micrófono. En cuanto terminaba el artista su trabajo, el perro se desquitaba de su inmovilidad dando, carbriolas y ladridos, que venían a ser su modo de expresar la satisfacción que la labor artística de aquél le producía.

El perro de Bohr se hizo pronto popular entre cuantos frecuentaban el estudio, obsequiándole a menudo Lolla Vendrell, principal figura femenina de dicha film parlante y cantado, con terrones de azúcar y otras golosinas.

UN DESCUBRIMIENTO DE JOSE BOHR

Después de Jackie Coogan, el descubrimiento más maravilloso que se ha hecho en Hollywood, es el de Ricardo Cayol, muchacho de once años de edad. La historia de este niño prodigio es curiosa. Ricardo, que es español, y había previamente figurado en escenas de multitudes para las cuales se contrata en Hollywood a numerosos extras, fué un día a los estudios donde se estaba rodando "Sombras de gloria", película parlante en la que aparece como estrella José Bohr, secundado por

Plaza de Toros

Hoy domingo a las 10'15 noche Debut de la notable tiple cantante AMPARITO MARTINEZ.

PROGRAMA CUMBREM!

LA PATRIA CHICA
JUEGOS MALABARES

- Y -

LA MARCHA DE CADIZ

Formidables creaciones de Luis Bori!

Fin de fiesta por la tiple Amparito Martínez y el tenor valenciano José Z. Beltrán, que cantarán unas romanzas.

Martes, función homenaje al autor valenciano José M.ª de la Torre: «Los héroes de la República o los sucesos de Jaca» y «El soto de los Zarzales»

APOLO

Hoy domingo, de 3'30 tarde a 8'30 UNA REVISTA

LA JOYA MAS BELLA
Por Dorothy Revier e Ian Keith

MI TIA DE MONACO
Por Carmen Boni

Una cómica en dos partes
A las 9'45 noche kilométrico

EL SOÑADOR
Por Virginia Valli e Ian Keith

LA JOYA MAS BELLA
MI TIA DE MONACO

Mañana: ASFALTO

LIRICO

HOY DOMINGO

Extraordinarios programas
A las 4 tarde, continua, y a las 10 noche

BUTACA, 1 PTA.: GENERAL, 0'50

Una cómica muda en 2 partes

REVISTA SONORA PARAMOUNT

LA PALOMA

Dibujos sonoros coreables
¡¡Gran éxito!!

Ultimas proyecciones de

LA ULTIMA ORDEN

Film sonoro Paramount, creación de EMIL JANNINGS.

Mañana lunes:
A las 5'30 tarde y 10 noche

DOÑA MENTIRAS

Film Paramount totalmente hablado en español, por Carmen Larrabeiti, Félix de Pomés y C. Ruiz. Completarán programa otras películas de éxito.

Mona Rico y varios artistas de habla hispana. Bohr necesitaba precisamente un muchacho para uno de los más interesantes papeles de la obra, y no vaciló en probar a Cayol, quedando tan encantado de las facultades del niño, que inmediatamente le confió el rol.

BEN LYON, DIFUSOR DE LA AVIACION

¡Viva el deporte! Este parece ser el grito del día en Hollywood. Pero el deporte, como todas las cosas, también está sujeto a los caprichos de la moda, y hete aquí que en estos momentos en Hollywood está haciendo furor la aviación.

El líder de este movimiento en pro del deporte aéreo, es el actor Ben Lyon, que ha logrado atraer a su causa, entre otros, a su esposa Bebé Daniels y al ex pescador de caña Wallace Beery.

Ben Lyon, antes de triunfar en la pantalla era piloto aviador, y desde que ingresó en el cine no había vuelto a subir en un aparato hasta que impresionó "La legión del aire", cine drama de la aviación civil, que con tan extraordinaria éxito ha presentado el Programa Gaumont en el cine.

Fuó durante la impresión de esta cinta, en el curso de la cual realiza sensacionales proezas acompañado por Antonio More-

Teatro Ruzafa

Hoy, extraordinario programa CINE MUDO

A las 3'30 tarde y 9'30 noche
Revista NOTICIARIO FOX

JUGANDO Y AMANDO

Comedia fina, por David Rollina y Nancy Drexel

MUTT Y GENTEN EN ASIA

Graciosa cómica (dibujos)

EL SEPTIMO CIELO

Interesantísimo drama interpretado por los célebres artistas Charles Farrell y Janet Gaynor

Mañana: LA TABERNA ROJA

COLISEUM

HOY DOMINGO

Grandiosos programas
A las 3'30 tarde y 9'15 noche

Una cómica muda en 2 partes

DE HOMBRE A HOMBRE

Extraordinaria comedia por Gary Cooper

Gran éxito

Ultimo día de

AMOR AUDAZ

Comedia policiaca «Paramount» totalmente hablada en español, por Adolfo Menjou, Ramón Pereda, Barry Norton y Rosita Moreno

Mañana lunes:
CASCARRABIAS

Genial creación de ERNESTO VILCHES.

Complemento de programa:
Otras películas de extraordinario éxito.

CAPITOL

HOY DOMINGO

SESIONES: Continua de 4 a 8'30 y a las 10 noche

HEARTS METROTONE NEWS

El periódico hablado

CHARLES KING

BESSIE LOVE Y ANITA PAGE EN

BROADWAY MELODY

Producción Metro Goldwyn Mayer

Apartado de LAS PROVINCIAS, 139

no, cuando sintió renacer la afición que en otro tiempo le llevó a la conquista del título de piloto, y con tal fuerza, que no contento con volver a practicarla a guisa de deporte, ha fundado un Club aéreo entre las estrellas de cine, que ahora prefieren el avión al auto.

Es un poco más arriesgado, cierto, pero en cambio pueden permitirse el gustazo de correr cuanto les venga en gana sin temor a que los policías del tráfico les impongan las clásicas multas.

Cartelera

PLAZA DE TOROS.—A las 10'15 noche: La Patria chica; Juegos malabares; La marcha de Cádiz; Acto de concierto.

LAS ARENAS.—A las 10'30 noche: Cine a orillas del mar.

APOLO.—Sesiones de cine mudo a las 3'30 tarde y 10 noche.

RUZAF.—A las 3'30 tarde y 9'30 noche: Cine mudo.

OLYMPIA.—A las 4 tarde y 10 noche: Cine sonoro.

LIRICO.—A las 4 y 6'15 tarde y 10 noche: Cine sonoro.

CAPITOL.—Sesión continua de 4 a 8'30 y a las 10 noche.

COLISEUM.—A las 3'30 tarde y 9'30 noche: Cine sonoro.

NOTICIAS DE LA REGION

SEGORBE

INGRATITUD

Repugna y asquea el comentar de lo que son capaces los hombres entregados al odio y a la venganza como norma de sus acciones.

Inspirados en tan rastreras pasiones los que constituyen el actual Ayuntamiento, tuvieron la in-nobleza y osadía de acordar en una de sus últimas sesiones fuese borrado el nombre de J. Navarro Reverter de la calle señalada con tal denominación, seguramente por el enorme delito de representar la distinta ideología que la de los proponentes del cambio. ¿Es eso democracia? ¿Así se respeta el criterio ajeno? ¿Así se republicaniza la opinión? Dice el proverbio "Que no es bien... el que no es agradecido." Y para que el susodicho acuerdo sea el colmo de esta máxima, se ha tomado precisamente en el momento en que se está ejecutando una mejora conseguida en los últimos tiempos de actuación del dignísimo y celoso diputado que fué por este distrito. Se trata del firme de Segorbe a la estación, que aparte de haber sido conseguido por la exclusiva intervención del señor Navarro Reverter, lo fué sin contribuir Segorbe con una sola peseta de las veinte mil que representa el tanto por ciento de la obra, y que según consta en acta, se obligaron a pagar los republicanos que consti-

tuyeron la Corporación municipal durante el periodo de la Dictadura. Acuerdo que quedó sin efecto por los amigos del señor Navarro Reverter, y en su virtud, beneficiando con veinte mil pesetas la caja municipal.

Son tan públicas e importantes las innumerables mejoras que Segorbe y pueblos de esta comarca deben al apellido Navarro Reverter, que no hace falta señalarlas para que lo opinión serena y desapasionada, en la que van incluidos republicanos que sin alborar ni blasonar de tales, lo son en mayor grado que los que tomaron el caciquil acuerdo, proteste del desafuero llevado a cabo por republicanos de broma que no tienen de tales más que el nombre, y que si ahora profesan odio africano al apellido Navarro Reverter, tiempo pasado hubo en que requirieron su amistad hasta el extremo que uno de sus jefecillos solía decir a los correligionarios para convencerlos: "El que a buen árbol se arrima buena sombra le cobija." Ahora, que esta mudanza no extraña a nadie, pues ha sido cosa muy repetida por los señores de referencia, ya que dieron su sufragio lo mismo al candidato republicano que al más partidario de la extrema conservadora.

UN SEGORBINO

De Sueca

AYUNTAMIENTO

Celebró sesión el Ayuntamiento, aprobándose el programa de los festejos de feria de Septiembre.

Se leyó un escrito de la empresa Nebot y Compañía, en el que manifiesta que habiendo quedado terminado el nuevo cuartel para la Guardia civil solicita del Ayuntamiento fije la fecha para la recepción provisional del edificio.

Se dió lectura a una solicitud de la Sociedad de albañiles el Progreso, pidiendo la suspensión de la subasta anunciada para la construcción de dos tramos de nichos en el Cementerio, por creer que hay algunas bases que se presantan a ciertas anomalías.

RELIGIOSAS

Ayer, día de la Asunción de Nuestra Señora, se celebró gran función religiosa en la parroquia. Por la tarde salió solemne procesión con la banda de música, recorriendo la carrera de costumbre, dentro del mayor orden.

De Alcira

EL TIEMPO

Hace dos días que estamos sufriendo un intenso viento de Poniente, que causa verdadera alarma entre el elemento agrícola, por los muchos perjuicios que ocasiona al campo en general y especialmente a las plantaciones de arroz, que por haber sufrido escasez de agua están bastante atrasados.

A las viñas también les perjudica grandemente, planchando mucha uva..

OBRAS QUE CONTINUAN

La Diputación provincial continúa con bastante actividad los trabajos para la construcción del nuevo puente sobre el barranco de Barcheta, que une la calle de Játiva con la carretera de Carcagente.

Es de esperar que estén terminadas las obras antes de que empiece la temporada de naranja, pues en esa época, dado el tránsito que existe por dicha carretera los trabajos se tendrán que llevar, de no estar terminada, con mucha lentitud.

De Requena

EN FAVOR DEL INSTITUTO DE SEGUNDA ENSEÑANZA

Los diputados señores García-Berlanga y Just han interesado al ministro de Instrucción pública la transformación del actual Instituto de la hermosa ciudad, para que puedan cursarse los estudios del bachiller universitario.

Recordaron al señor ministro su anterior promesa en este sentido.

De Játiva

INCENDIO

El trece, a las 24, prodújose un incendio en la casa número 68 de la calle Fosar, propiedad de Enrique Pletes, quien la habitaba; inicióse en la habitación principal de la finca, quemándose los muebles y parte de la techumbre, no propagándose por haberlo sofocado los bomberos. Al lugar del suceso acudieron las autoridades.

Las pérdidas se calculan en más de dos mil pesetas. Estaba asegurado. Ignóranse causas hayan ocasionado siniestro.

No hubo desgracias personales.

EXPULSION

Por la guardia municipal y su jefe, han sido detenidos por indocumentados y expulsados de nuestra población, quince individuos que sin duda venían a la feria a ver lo que "se pescaba".

ALOJAMIENTO PARA LA GUARDIA CIVIL

Mientras dure la feria, se ha destinado para alojamiento de las fuerzas concentradas de la Guardia civil de infantería y caballería, el cuartel de San Francisco, que antes lo habitaba el regimiento Otumba, próximo a la feria.

LA SOCIEDAD "ORION"

Celebró asamblea general la Sociedad de cazadores y pescadores "Orión", para la renovación de la mitad de su junta, siendo elegidos: Vicepresidente, don Vicente Alonso Expósito; tesorero, don Antonio de Latorre (reelegido); vocales, don Enrique Codina Ribes y don Estanislao Mallol Blasco.

Para la vacante de secretario,

ocasionada por traslado forzoso, fué elegido don Ramón Jorques Cirugeda, y para reemplazar al depositario, que dimite por motivos de salud, es nombrado don Ramón Tormo, supliendo a éste en la vacante de vocal que deja, don Rafael Lluca Torregrosa.

Deseamos que con acierto rijan los destinos de dicha sociedad, para prosperidad de la misma y recreo de sus socios.

De Mogente

TROPELIAS

En un escrito que se nos remite desde esta población, se nos dice que:

Al hundirse la Monarquía no desaparecieron los caciques, puesto que tal son los que allí mandan.

Que éstos han militado en distintos partidos, sucesivamente.

Que apoyan sus resoluciones en la razón de la fuerza y no en la fuerza de la razón, recordando con ella al inquisidor Torquemada.

Que las sesiones municipales sólo dan por resultado el favorecer a sus amigos y desestimar proposiciones de la minoría radical-socialista.

Que no consintieron los que mandan constituir una comisión depuradora de responsabilidades, alcanzando éstas hasta 1922, como si alguno de los que se opone hubiera sido procesado entonces por defraudación.

Que se denuncia a los ciudadanos del partido contrario que se sientan en la calle a tomar el fresco.

Que se cambian días y horas de sesión, lo cual da por resultado que muchas veces no puede el público asistir a las sesiones aunque quiera.

Que se tiene sin cobrar sus haberes a algunos empleados municipales.

Que la junta Repartidora no ha sido aún nombrada.

Que hay en el pueblo autoridad que por ser forastero le interesa más fabricar embutidos que ejercer el cargo.

Que no tiene noticia de que se hayan tomado medidas para la busca y captura de los incendiarios de bosques.

Que nada se hace por conjurar la crisis del trabajo.

Y otras muchas cosas más.

De Tabernes de Valldigna

FIESTAS EN LA PLAYA

De año en año es mayor la concurrencia de veraneantes de todos los pueblos comarcanos, que visitan nuestra hermosa playa, limpia e higienizada por la misma naturaleza, dándose cuenta de que reúne condiciones salubres y económicas que no se encuentran en las playas de moda, y este año, en honor a la Colonia veraniega, se han organizado festejos, que por su variedad han sido amenísimos, dando lugar a que se expansionara la alegría reprimida durante el año por las vicisitudes de la vida.

¡Lástima que el servicio de autos no se preste con la regularidad debida!

Suponemos que se tomarán las medidas necesarias para evitar esta anomalía que obstaculiza y origina mil molestias a los que nos honran visitando esta playa.

EFFECTOS DE LA SEQUIA

Este año, por la escasez de agua, la cosecha del arroz será ruinosa para el paciente labrador.

Da lástima ver la extensa planicie de los campos arrojados, tan pródigos en otros años, hoy marchitos y secos, por carecer de este precioso elemento.

¿Será hora de procurarse que el agua llegue a nuestras partidas? Los agricultores tienen la palabra

CINE SONORO

Por primera vez en esta ciudad hemos presenciado este notable espectáculo, y en honor a la verdad ha defraudado un poco nuestras ilusiones sobre el particular.

Suponemos que ello obedece a deficiencias de la película proyectada y que la empresa nos compensará dándonos a conocer películas de mayor empeño, como "El desfile del amor", "Cascarrabias", "La canción del día", etcétera, etc.

De todas formas vaya un aplauso por el sacrificio que supone el facilitarnos esta nueva modalidad del cine.

De Villarreal

UNA BODA

Anteayer, día 14 de Agosto, en la Iglesia Arciprestal de esta ciudad y en altar de Nuestra Señora del Rosario, se unieron en indisolubles lazos del matrimonio el joven don Juan Vicent Belsa, hijo de don Juan Vicent Torres y doña Encarnación Belsa, con la bella y simpática señorita Julia Adélina Vicent Moltó, hija del guardamuelle de esta estación del Norte, don Juan Vicent Alfonso, y doña Julia Moltó Silvestre.

Actuaron de padrinos el culto farmacéutico de ésta, don José Calduch, y la bella señorita Lolita Olivares Moltó, tía de la novia. Ofició en dicho acto bendiciendo la unión el reverendo señor cura arcipreste don Miguel Pedrós.

Como es de suponer, el altar de la Virgen del Rosario estaba profusamente adornado, como lo saben hacer las Hijas de María, a las cuales pertenecía la desposada.

Los novios han salido de viaje por varias capitales de España.

Desde estas columnas les damos la enhorabuena a los padres de los novios, y en especial al padre de la novia, el cual por su cargo y los años que lo ejerce, cuenta en esta ciudad con muchas simpatías.

De Morella

DOS BANDERAS

La Juventud Deportivo Morellano y el partido Trigémimo están organizando el proyecto de hacer dos banderas para dichos partidos, en que según noticias a mis oídos llegadas, están ya bordadas con mucho secreto para ver cuál de las dos lucirá más.

La bandera roja y amarilla, del Club Deportivo Morellano, que se está bordando en casa de don Benjamín Beser, es una obra de arte, por estar bordada por las simpáticas señoritas siguientes: Pilar Ripollés, Josefina Ferreres, Paquita González, Abilla Beser, Adora-

ción Rallo, Carmen Conesa y Emilia Mestre, y la bandera del partido llamado Trigémimo es dicha bandera de color negra y amarilla. La están bordando en casa de la señora doña María Begues, por las siguientes señoritas: Isabel Virgos, Aurelia y Pepita Adell, Amparo Amela y María Teresa López Farias.

Tanto a las señoritas del partido del Club Morellano como a las del partido Trigémimo, les damos la más cordial enhorabuena por poner sus manos en dicha obra de arte.

De Castellón

LA NOTA SALIENTE DEL DIA HA SIDO EL CALOR

El día de hoy ha sido calurosísimo, quizá el más caluroso del presente verano, debido al fuerte poniente que ha soplado.

Menos mal que a las cuatro de la tarde ha cesado aquél, cambiando la brisa.

Castellón se ha visto despoblado. La gente se ha repartido entre el Grao y los "masets".

UN AHOGADO

Un incidente ha empañado la festividad de hoy.

Tomando el baño en la playa del Serrallo varios jóvenes, uno de ellos ha tenido la desgracia de ahogarse, siendo arrastrado por la corriente.

Pudo ser recogido cuando ya era cadáver.

Se llama José Sebastián Tatay, de 22 años, de oficio aserrador.

Ha sido conducido al Depósito.

De Alcoy

LLEGADA DE EXPLORADORES

Esta mañana han llegado las tropas de exploradores de Valencia y Tabernes de Valldigna.

Fueron recibidas en el Ayuntamiento.

Juntamente con las de Alcoy han salido con dirección a la "Font Rocho", instalando su campamento como en años anteriores en el "Plá dels Gallers".

EN VIAS DE ARREGLO

Anoche celebraron una reunión el fabricante de yute don Santiago Gisbert y una representación de los obreros de su fábrica, que actualmente se hallan en huelga, llegando a un acuerdo.

Esta noche están celebrando una Asamblea los huelguistas, a los que los comisionados dan cuenta de sus gestiones, creyéndose que el acuerdo será el de reintegrarse el lunes al trabajo.

VICHY CATALAN

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en principales farmacias y droguerías

Administración: Rambla de las Flores, 18, entresuelo.—Barcelona

MARIE BRIZARD

MEZCLADO CON AGUA

INFORMACION NACIONAL

Noticias de Madrid

Disposiciones oficiales

La "Gaceta" publica las siguientes disposiciones:

Hacienda.—Autorizando al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de ley sobre convalidación de los decretos dictados por este Ministerio desde 14 de Abril a 28 de Julio del año actual.

Fomento.—Autorizando al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de ley convalidando los decretos de carácter orgánico dictados por este Ministerio a partir de 15 de Abril del presente año.

Guerra.—Disponiendo que cese en el cargo de vocal del Consejo director de las Asambleas de las Ordenes militares de San Fernando y San Hermenegildo el almirante de la Armada, don José González González.

Nombrando para sustituirlo al vicealmirante de la Armada, don Gonzalo de apuerta Díaz.

Gobernación.—Declarando disuelto el actual Consejo de Protección a la Infancia y reorganizándolo.

Admitiendo a don José Escudero Vernicola la dimisión del cargo de gobernador civil de Salamanca.

Nombrando para sustituirlo a don José Martínez Elorza, que desempeña el de Granada.

Nombrando para Granada a don Pedro García de Lavarga.

Economía.—Dictando normas a fin de evitar las numerosas quejas formuladas por los agricultores sobre incumplimiento del tope mínimo de la tasa del trigo en las operaciones de compraventa de dicho cereal.

Gobernación.—Disponiendo que por el director general de Sanidad se convoque a concurso para proveer plazas de funcionarios administrativos sanitarios en diversas estaciones sanitarias, entre ellas, la de Burriana.

El "Diario Oficial del Ministerio de la Guerra" publica una disposición concediendo el retiro, a petición propia, a 731 suboficiales y 149 sargentos.

Condecorado

Se ha concedido la gran cruz de San Hermenegildo al general de brigada don Agustín Marzo Balaquer, que fué jefe superior de Policía durante la actuación del general Mola en la Dirección general de Seguridad.

Los trabajos de redacción del dictamen de la Constitución

Ayer noche, a las nueve y media, terminó los trabajos de redacción del dictamen de la Constitución la comisión encargada de estos trabajos que preside el señor Jiménez Asúa.

Este manifestó que el lunes volverían a reunirse para ultimar el proyecto de Constitución y corregir los defectos de estilo que tuviera.

También es casi seguro que se intercalarán algunos artículos en el proyecto de Constitución que con los 116 que forman ahora el proyecto, llegaría a unos 120.

Añadió el señor Jiménez Asúa que no podía facilitar los votos particulares porque todavía no habían sido prestados, pues los componentes de la comisión tienen que hacerlo una vez que quede terminada la redacción del proyecto.

Los votos particulares podrán ser presentados hasta el jueves próximo.

Se propone el señor Jiménez Asúa entregar al Gobierno, el martes próximo, el proyecto de Constitución, para que sea leído en la Cámara si así lo estima el presidente de la misma, el mismo martes, aunque no comienza la discusión del mismo.

El proyecto de Constitución será impreso y repartido una vez redactado, entre los diputados y después, en la semana próxima será cuando comience la discusión del proyecto constitucional.

No puede fijar la cantidad por ahora, porque aunque la tiene prevista, necesita someterla al Consejo de la semana próxima, con objeto de llevar en seguida el asunto a las Cortes.

Se le preguntó acerca de las reducciones del presupuesto de Marruecos, y contestó que a fines de este mes o primeros del próximo vendrá el alto comisario señor López Ferrer, el cual propondrá las supresiones que crea necesarias, incluso en el ramo de Guerra, pues

tar mejor a lo que en el mismo decía.

La lectura podía servir para preparar la contestación, pero como ya hemos dicho, Alcalá Zamora es amigo de la improvisación y por ello, agradeciendo la deferencia de Maciá, rehusó la copia del discurso, alegando que prefería conocerlo en el acto mismo de la entrega del Estatuto catalán.

Alcalá Zamora, en efecto habló emocionado y con gran elocuencia.

La estancia del señor Maciá en Madrid

En la mañana de ayer salió el señor Maciá, acompañado de su hija, con dirección a El Escorial y Avila.

Regresó a Madrid ya de noche. Acompañaron al presidente de la Generalidad y a su hija, la esposa del señor Aiguadé, éste, el ministro de Economía, el señor Hurtado y otros parlamentarios.

En el viaje fueron utilizados los automóviles del Ministerio de la Economía, que el señor Nicolau puso a disposición del señor Maciá.

No es posible aún precisar la fecha en que regresará a Barcelona el presidente de la Generalidad.

Parece, sin embargo, que lo hará el próximo lunes por la noche, tal como se había anunciado en un principio.

Hoy realizará seguramente otra excursión a Toledo, y el lunes hará las visitas de despedida.

La colonia escolar internacional visita el Ayuntamiento de Madrid

Ayer fué visitado el Ayuntamiento de Madrid por la Colonia escolar internacional de La Granja.

Fuó recibido por el concejal señor Fernández Coca, por encargo especial del alcalde.

Los escolares recorrieron todas las dependencias de la casa, admirando cuanto de artístico y valioso se encierra en ella.

Desde el Ayuntamiento los escolares se trasladaron al Palacio de la Asociación de la Prensa, donde fueron recibidos por los miembros de la junta directiva, señores Sánchez de los Santos y Emilio Herrero.

Recorrieron todos los salones y dependencias de la Asociación, subiendo hasta la última terraza del edificio y admirando el hermoso panorama que desde esta altura ofrece Madrid.

Por la tarde realizaron otras visitas, y por la noche se celebró en la Fundación de Lamo en la Ciudad Universitaria un banquete de despedida, al que asistieron todos los escolares con sus profesores.

A las diez de la noche salieron para la frontera los alumnos alemanes y otra Colonia española, que por reciprocidad pasará el verano en Alemania.

gimen de la ley marcial. Después de haber continuado bajo forma esporádica los desórdenes, han tomado estos últimos días el aspecto de un verdadero movimiento revolucionario, cuya jefe es Menocal.

Esto ha de tener graves consecuencias, porque Cuba está ligada política y económicamente con los Estados Unidos, de quien depende, y son los americanos los que ejercen el control de los azúcares, de los caminos de hierro y de los puertos. Desde 1902 han administrado Cuba, y cuando se encargaron de la gestión de sus negocios, reserváronse por la disposición Platt el derecho de intervenir para el sostenimiento de la independencia de la República y el de un Gobierno capaz de salvaguardar sus propios intereses.

La crisis revolucionaria puede, pues, plantear un problema internacional, tanto más delicado cuanto existe una corriente en los Estados Unidos en favor de una atenuación, al menos aparente, de la doctrina de Monroe, con el objeto de no herir la susceptibilidad de los Estados latinos. El interés político es evidente, pero puede combinarse con los intereses financieros.

No obstante, dió la sensación de que no quería ser indiscreto al contestar al discurso del señor Maciá.

Sin noticias

La festividad del día de ayer y el descanso en las tareas parlamentarias, unido a haber salido de descanso varios ministros, hizo que el día fuera de escasas noticias, incluso en los Ministerios.

Manifestaciones del director general de Seguridad

Al recibir ayer tarde a los periodistas el director general de Seguridad, señor Galarza, les dijo con referencia a la huelga de Teléfonos, que durante la noche última se había intensificado la campaña alarmista y actos de sabotaje que algunos elementos vienen realizando.

En la calle de Orense, número 26, frente a una bodega, habían hecho explosión dos petardos, que habían destrozado un poste de la línea.

Otra explosión se había producido también en un registro de Teléfonos, situado en la calle de Goya, causando daños de bastante consideración.

Agregó el señor Galarza que en el hueco de un árbol en el Paseo del Cisne, fueron halladas dos bombas que no llegaron a hacer explosión.

Posteriormente, una pareja de la Guardia civil detuvo en la Ronda de Toledo, en el momento en que se disponían a colocar dos

Momento nacional y extranjero

EL ESTATUTO DE ANDALUCIA

También los andaluces quieren su Estatuto. Les creíamos muy preocupados en todos aquellos problemas que ahora se vienen desarrollando, de una manera tan violenta, por parte de las clases del campo, y tan pasivamente por las que representan la propiedad, y no pensábamos que en estas circunstancias surgiese la idea de la redacción de un Estatuto, cuando lo que más urge en aquella región es la pacificación de los espíritus y el restablecimiento de la normalidad.

Pero sea de donde fuere, ha salido la idea de un Estatuto, y no un Estatuto que se limite a las tierras andaluzas, sino que alcance también a parte de Extremadura y a la zona Norte de Africa, con la restitución de Gibraltar, bellísimo ideal, pero de realización difícilísima, y menos en estos instantes de grandísimo desconcierto.

Claro está que el Estatuto andaluz se halla todavía muy en mantillas. Hasta ahora se han trazado sólo las líneas generales, y es muy fácil que estas líneas sean obra de un núcleo muy limitado de hijos de la antigua Bética, porque como decíamos antes, la atención andaluza no está en estos instantes pa-

ra cosas que no sean la actualidad palpitante, y la actualidad palpitante es ahora sus tierras y todo lo que con ella se relaciona.

EL MOVIMIENTO REVOLUCIONARIO DE CUBA

Este movimiento se relaciona con la crisis general, por sus orígenes y por sus posibles consecuencias. Por sus orígenes, porque tiene por principal fundamento el malestar económico. El general Machado no encontró resistencia cuando su elección presidencial en 1928; los tres partidos políticos no le presentaron oposición; las dificultades no comenzaron hasta que la crisis afectó a sus primeras materias, ya que la Gran Antilla tiene su economía vinculada en el tabaco y todavía más en el azúcar.

Se han dirigido ataques al jefe del Estado, acusándole de haber especulado en la Lotería y ejercido una especie de dictadura. Las primeras revueltas que estallaron en Septiembre, bajo la forma de manifestaciones estudiantiles, fueron reprimidas rigurosamente; las garantías constitucionales fueron suspendidas y las elecciones de Noviembre se celebraron bajo el ré-

El orden del día para la próxima sesión de las Constituyentes

Se ha fijado el orden del día para la sesión del martes próximo, que es el siguiente:

1.º Dictamen de la comisión de Responsabilidades determinando las facultades a que ha de sujetarse en su actuación.

Voto particular de los señores Blanco y Lluhi al artículo 10 y proponiendo un nuevo articulado entre el 10 y el 11.

2.º Dictamen de la comisión investigadora de los sucesos de Sevilla.

Voto particular de los señores Amasa y Gómez.

Idem de los señores Vargas, Soriano y Grau.

3.º Apoyo a una proposición de ley del señor Marraco y otros diputados, incluyendo en el plan general de carreteras del Estado una que pardiendo de la ya terminada en el pueblo de Sotomontano en la comarca del Moncayo, atravesando Calles en Bolmediano, empalme en Agreda con la de Soria y Zamora.

Dice el ministro de la Guerra

El ministro de la Guerra conversó al medio día con los periodistas, que le preguntaron si preparaba alguna disposición interesante.

Dijo que el asunto más importante es la petición de un crédito extraordinario para mejorar la comida del soldado.

ya habrá conferenciado a este respecto con el general Cabanellas.

La rebaja que se conseguirá en todos los sectores será de 36 millones, lo que, unido a las reducciones que hizo el general Sanjurjo, supone una economía total de cincuenta millones desde el advenimiento de la República.

El señor Azaña recibió a una comisión del Ateneo y a otra de fuerzas vivas de Sevilla.

Comentarios políticos

Los comentarios políticos giraron ayer alrededor del viaje de Maciá a Madrid.

En general se estima que este viaje contribuirá bastante a despejar el horizonte de recelos que existían sobre el Estatuto.

Ha causado buena impresión el tono levantado y al mismo cordial del discurso leído por el presidente de la Generalidad en el momento de la entrega del Estatuto.

También es objeto de grandes elogios el discurso de Alcalá Zamora. Fué, en realidad, una magnífica pieza oratoria.

Se estima, sin embargo, que este discurso no fué una verdadera contestación al de Maciá.

Realmente Alcalá Zamora no se refirió para nada a los temas tratados por el presidente de la Generalidad.

La explicación de ello, es que el jefe del Gobierno tiene, como orador, el prurito de la improvisación.

El viernes a mediodía, durante el banquete en el Ritz, Maciá, como prueba de atención, ofreció a Alcalá Zamora una copia del discurso que había de leer por la tarde, para que así pudiera contes-

DE TODO EL MUNDO

El movimiento revolucionario en Cuba

Han sido capturados algunos jefes de la revolución

La Habana.—El cuartel general cubano anuncia que se ha capturado a los generales rebeldes Mario Menocal y Carlos Mendieta, que son conducidos a La Habana en un cañonero.

La Habana.—Además de los generales Mario Menocal y Carlos Mendieta han sido capturados once miembros del Estado Mayor rebelde en las orillas del río Verde.

Los descubrió la tripulación del cañonero "Fernández Quevedo" que informó a las tropas de tierra del lugar donde estaban refugiados, y éstos los capturaron.

Fueron conducidos al cañonero, que a toda máquina los lleva a La Habana.

Por orden del presidente Machado se les guardan toda clase de atenciones.

La Habana.—La secretaria de

Guerra ha anunciado que los generales Mario Menocal y Carlos Mendieta y otros jefes revolucionarios en poder del Gobierno serán considerados como prisioneros de guerra y no como presos políticos.

Se espera que los detenidos lleguen a esta capital el domingo.

La Habana.—Se dice que hay en tablada una gran batalla entre las fuerzas federales y las revolucionarias que luchan en la provincia de Santa Clara.

Parece que los elementos revolucionarios que actúan en la citada provincia han recibido refuerzos de importancia.

La Habana.—La Compañía de Tranvías ha anunciado la suspensión de los servicios hasta tanto no se haya arreglado la huelga que sostienen sus empleados.

Declaraciones del líder nacionalista Ghandi

Ajmedabad.—En una entrevista concedida al representante de la Agencia Reuter, Ghandi ha declarado que la conferencia que acaba de realizar con Tej Sppu Jayakar no ha modificado en nada la situación.

Interrogado acerca de si decidiría ir a Londres en el caso de que sin designarse un Consejo de arbitraje el virrey y el gobernador de Bombay le prometieran examinar personalmente los casos importantes de infracción del Pacto Irving-Ghandi, éste ha contestado:

—No veo nada que pueda parecer una esperanza.

Ghandi ha anunciado su decisión de permanecer en Ajmedabad hasta la próxima sesión del Comité ejecutivo.

Por otra parte, los 27 delegados indios que participan en la Conferencia de la Tabla Redonda embarcaron ayer para Inglaterra a bordo del vapor indio "Moolton".

BULLA, VENCEDOR DE LA CARRERA MARSELLA-LYON

París.—El corredor ciclista austriaco, Max Bulla, ha ganado la carrera ciclista Marsella - Lyon, efectuando el recorrido a una velocidad media horaria de 37'500.

LLEGADA DE VENIZELLOS A PARIS

París.—Ayer por la tarde llegó a esta capital el señor Venizelos, quien permanecerá algunos días en ésta.

LA COPA DE LA EUROPA CENTRAL

Ginebra.—En Berna se ha reunido el Comité organizador de la Copa de Fútbol de Europa Central, para discutir varias cuestiones que habían quedado en suspenso.

Como se sabe, la Copa de Europa Central la disputan los dos mejores equipos de Italia, Austria, Checoslovaquia y Hungría.

Las diferencias existentes entre el Sparta de Praga y el Juventus de Turin, han quedado arregladas de la forma siguiente: El tercer match entre estos dos equipos se jugará en Viena el 2 de Septiembre, actuando de árbitro el suizo Mr. Ruoff.

Los partidos Roma-First Viena se jugarán, el primero en Roma, el 20 de Septiembre, y el segundo en Viena, el 24 del propio mes, dirigiendo ambos encuentros el árbitro suizo Mr. Mercet.

Dos estadísticas de la Confederación alemana del Trabajo

Berlín.—La Confederación General alemana del Trabajo ha publicado dos estadísticas de sus afiliados correspondientes al año 1930.

Según dichas estadísticas ha disminuido el número de miembros a causa del paro forzoso.

Han disminuido, por lo tanto, los ingresos, y en cambio han aumentado los gastos para poder atender al socorro dado a los obreros parados.

EL TITULO ITALIANO DE LOS MEDIOS

Roma.—El match Bosisio-Fiermonte, para el campeonato de Italia del peso medio, será seguido, quince días después, por otro combate entre el vencedor de dicho encuentro y Victorio Venturi.

PARA REMEDIAR LA CRISIS DEL PARO FORZOSO

Washington.—Entre las proposiciones que estudia el presidente Hoover, para remediar la crisis del paro forzoso, se encuentra una de la Cámara de Comercio de los Estados Unidos, que tiende a limitar a cinco días la semana de trabajo.

LOS AVIADORES HENDONR Y PANGBORD HAN SIDO MULTADOS

Tokio.—Los aviadores Hendonr y Pangbord han sido condenados por los tribunales al pago de una multa de 2.050 yens, por haber volado sobre territorio militar, habiendo sacado durante el vuelo sobre este territorio fotografías de la defensa, pues de no haberse comprobado que lo hicieron sin darse cuenta, hubieran sido condenados a varios años de prisión, acusados de espionaje.

INUNDACIONES

Manila.—A causa de las torrenciales lluvias que duran desde hace una semana, se han registrado numerosas inundaciones.

En algunos casos, como en los Baños, ha habido que lamentar víctimas, pues en un barrio a causa de un desprendimiento de tierras producido por las lluvias, han resultado cuatro personas muertas.

En los campos las pérdidas son muy importantes, debido a que las cosechas se encuentran muy perjudicadas.

EL CAMPEONATO DE INGLATERRA DEL PESO MEDIO-FUERTE

Londres.—En espera de enfrentarse con Vince Dundée para el campeonato del mundo del peso medio-fuerte, Len Marvey, tendrá que pelear con Crossley para el título inglés de la categoría.

Política financiera inglesa

Londres.—Los peritos del departamento de la tesorería, han continuado el examen de las proposiciones preliminares de la subcomisión del Ministerio de Economía.

Se asegura que el ministro de Hacienda, señor Snowden, celebró ayer una extensa conferencia telefónica, desde su residencia de verano, con su departamento.

Londres.—Mac Donald ha manifestado que se encuentra muy satisfecho de los trabajos realizados hasta ahora por el Comité de los cinco, expresando a continuación su profunda fe en el porvenir.

En los círculos políticos se discute ya la fecha de convocatoria del Parlamento a sesión extraordinaria.

Los periódicos de la tarde plantean igualmente la cuestión, y si se ha de creer al "Evening Standard", ya se ha adoptado la fecha del 8 de Septiembre para la citada reunión del Parlamento, o en su defecto la del 15 del mismo mes.

En torno a la situación financiera de Alemania

El Gobierno solicita la renuncia de parte de las pensiones

Berlín.—Hace varias semanas el Gobierno del Reich pidió a los oficiales, general y altos empleados retirados que disfrutaban pensiones de gran importancia, algunos hasta 50.000 marcos, que renunciaran a una parte de estas pensiones, en vista de la grave crisis porque atraviesa el país.

Hasta ahora sólo dos han contestado en sentido afirmativo.

Se trata de dos conocidos generales que antes y siempre se han mostrado decididos pacifistas y republicanos.

Los demás consultados no han contestado todavía, y el presidente del Reich, general Hindenburg, ha recibido de ellos quejas de que ejerce presión sobre ellos.

Esta actitud está siendo objeto de muchos comentarios.

El viaje de don Alfonso de Borbón

Estocolmo.—Don Alfonso de Borbón llegó anoche a Estocolmo a bordo del vapor "Vice Roi des Indes".

Don Alfonso pasó la noche en un gran hotel de la capital.

Ayer recibió la visita del Príncipe Carlos de Suecia, de la Princesa Ingrid, de los Príncipes Ervech Scheenberg y la de varios aristócratas suecos.

ES LEVANTADA LA LEY MARCIAL

Buenos Aires.—La ley marcial ha sido levantada ayer en la provincia de Corrientes.

EL SUBMARINO "NAUTILUS"

Oslo.—Según un radio recibido por Longyer Citi (Spitzberg), comunica que el "Nautilus" ha fondeado en dicho puerto en las primeras horas de la tarde de ayer.

ACCIDENTE DE AVIACION

Tokio.—El aviador Sichester, al emprender el vuelo con dirección a Inglaterra tropezó con grandes dificultades para despegar. Lo consiguió al fin, pero poco después cayó violentamente a tierra el aparato que tripulaba.

Inmediatamente acudieron en auxilio del aviador, que fué llevado al hospital, creyéndose al principio que había resultado con heridas graves, pero según las últimas noticias su estado no inspira inquietud.

COLISION

Lumbeck.—Al terminar la sesión del Consejo municipal, se produjo una violenta colisión entre nacional-socialistas y comunistas, que se habían congregado frente al Ayuntamiento.

A causa de esta colisión, cuatro personas resultaron gravemente heridas.

Lumbeck.—Cuando entrada la madrugada la tranquilidad, alterada a causa de las colisiones producidas al finalizar la sesión del Ayuntamiento, había renacido por completo, un nacional-socialista fué agredido a tiros de revólver por unos desconocidos, resultando con heridas de gravedad.

El Gobierno yugoeslavo no participa en el Plan Hoover

Washington.—El Gobierno yugoeslavo ha notificado al Gobierno de Norteamérica que no puede participar en el Plan Hoover, sobre la moratoria referente al pago de las deudas de guerra, porque ello representaría para el Gobierno yugoeslavo una pérdida de 16 millones de dólares.

Sin embargo el Gobierno norteamericano cree que Yugoeslavia podría encontrar una compensación a esto por medio de empréstitos privados que permitiría a Yugoeslavia participar en la suspensión de los pagos de dicha deuda.

La labor del Consorcio de banqueros

Basilea.—El Consorcio de banqueros continuó sus trabajos durante el día de ayer en el local del Banco de Pagos Internacional.

En las conversaciones directas con los delegados alemanes, referentes a la disposición de Alemania para pagar a sus acreedores, se especificaron las condiciones en que se podrían prolongar los créditos a corto término concedidos a Alemania.

En los círculos acreedores se muestran dispuestos a prolongar en seis meses estos créditos a condición de que los Bancos centrales interesados y el Banco Internacional de Pagos acepten igualmente aplazar por el mismo lapso de tiempo el crédito de diez millones de dólares que había sido prolongado por tres meses.

Parece que existen diferencias por el hecho de que los alemanes exigen que se mejoren las condiciones fijadas por los acreedores, especialmente aquellas en que se solicita que queden garantizados todos los créditos, no sólo de los Bancos alemanes, sino también de las empresas industriales que han de beneficiarse de estos créditos en último lugar.

SOBRE EL HUNDIMIENTO DE UNA CASA

París.—Comunican de Lyon que la Policía, continuando su encuesta acerca del hundimiento reciente de una casa, parece haber encontrado una buena pista.

Se sabe que el administrador de la finca despidió hace algún tiempo a uno de los inquilinos, licenciado de presidio, quien juró vengarse diciendo que haría saltar la casa.

Uno de los vecinos ha declarado que a continuación de la catástrofe se respiraba un profundo olor a pólvora.

NO ES CIERTO QUE SE REBAJEN LOS SUELDOS DE LOS FUNCIONARIOS

Berlín.—El Ministerio de Hacienda desmiente categóricamente la información de prensa, según la cual el Gobierno tramitaba el estudio de una reducción en los sueldos de los funcionarios.

En el citado departamento ministerial se dice que no se sabe absolutamente nada del mencionado proyecto.

De atentado contra el rápido Franckfort Berlín

Berlín.—La Dirección de los ferrocarriles alemanes comunica que han quedado terminados los trabajos para dejar libre la vía donde se produjo el accidente del rápido Franckfort-Berlín el sábado pasado.

El tráfico normal se reanuda a partir del lunes.

(Sigue a la página 14)

NUESTROS REPORTAJES

La patata es un tesoro; pero Europa tardó mucho en reconocerlo

SE LLEGO EN ALGUN PAIS A PROHIBIR EL CULTIVO

Cuando Hernán Cortés llegó a Méjico se encontró con que el cultivo y consumo de la patata era cosa corriente; de allí se trajo a España, donde poco a poco fué tomando carta de naturaleza.

Pero si en nuestra tierra no hubo dificultad para la expansión, introducirla en el resto de Europa no fué cosa fácil. Nada menos que tres intentonas se hicieron en Irlanda, y las tres fracasaron.

La primera vez fué llevada la simiente por un tratante de esclavos llamado Hawkins, en 1565; en 1584 se ensayó de nuevo; con posterioridad, en 1610, esta vez con el propósito de aplacar el hambre espantosa que durante algunos años dominó en aquella comarca, sin que los buenos resultados obtenidos lograsen hacerla pasar de sus lindes.

España la llevó a Italia y Borgoña en los años de 1560 a 1570, y en 1588 se había generalizado su cultivo.

En Inglaterra fué cultivada como rareza botánica en 1596. El navegante Drake se llevó unas muestras de España y las entregó a un amigo suyo botánico, Gerard, el cual la cultivó en su jardín. Pero hasta mediados del siglo XVIII no se generalizó en Inglaterra, y entonces fué también para remediar el hambre que se enseñoreó del país.

Un botánico alemán, Clusius, la cultivó en 1588, también como rareza botánica.

En la mesa real de la Monarquía francesa causó sensación la aparición de este manjar, considerado como cosa muy rara; en 1630 se cultivó ya en Lorena y Lyon.

En algunos países alemanes estuvo prohibido este cultivo hasta 1870; así, pues, hasta después de esta fecha no podemos considerar este cultivo como incluido definitivamente en las costumbres agrícolas europeas.

Hoy, según es sabido, es uno de los más importantes ingresos con que cuentan los agricultores; y en lo que respecta a sus efectos sociales, sabido es que se la llama el pan del pobre.

ES UN CULTIVO QUE PROPORCIONA RENDIMIENTOS ABUNDANTES Y GRAN NUMERO DE JORNALES

Para la agricultura valenciana, especialmente en las zonas de regadío, este cultivo es ya imprescindible por lo que significa en su economía.

No hace muchos años, unos cincuenta o quizá menos, el cultivo de invierno dominante en la huerta era el trigo; pero los pueblos han ido aumentando el número de sus habitantes, hasta convertirla en la zona española de mayor densidad de población. El cultivo del trigo da muy pocos jornales, y, para sostener su población, necesitó de cultivos nuevos que, además de requerir mayor número de jornaleros, proporcionasen el rendimiento adecuado. La patata lo da, una cosa y otra, pero a condición de que la recolección se efectúe con tiempo para llegar a los centros consumidores del extranjero antes de que la producida por ellos esté en sazón de consumo. Para lograr esto, los agricultores valencianos realizan primores: cultivan sus plantaciones de patatas como si fuesen vegetales exóticos, abonando intensamente para lograr un calor artificial que permita conquistar la tempranada. Es un cultivo de estufa, en que la estufa ha sido sustituida por el abono; por eso es un cultivo caro.

LA SEMILLA ACTUAL VA PERDIENDO SUS VIRTUDES PROLIFICAS; SE BUSCAN Y ENSAYAN NUEVAS VARIEDADES

La patata que se utiliza como

semilla procede de los países más fríos de España. Hace varios años que se trae de Burgos. anteriormente se traía de Albalate, hasta que perdió sus virtudes prolíficas; también en la de Burgos se ha notado cansancio y consiguiente disminución de rendimiento. Antes de que el agotamiento sea sensible la Sección de Cultivos generales de la Cámara Agrícola se ha preocupado de buscar la sustitución; ha efectuado ensayos.

Para conocer sus resultados hemos acudido a su presidente, don José Rovira Rovira, un agricultor inteligentísimo, cuya actividad está produciendo grandes bienes a la agricultura valenciana.

Tres son las variedades de patatas importadas de Polonia: Juli, Cimbal-Ella y Cimbal-Alma. La Juli es muy precoz; su carne es blanca, su piel amarilla, sus yemas son poco profundas, su fruto tiene forma de riñón; la planta tiene pocas hojas delicadamente plumadas, que se enrollan al aproximarse a la madurez. Sus flores son azuladas-violetáceas. Esta variedad se puede utilizar como finísima patata, para comer especialmente cruda en ensalada. Es muy resistente a la enfermedad que los técnicos denominan *Synchytrium-endobioticum*. En los ensayos efectuados ha producido de 15 a 20 kilos, pero se calcula puede llegar a 30, ya que su plantación se efectuó con quince días de retraso.

La Cimbal-Ella es precoz, hasta medio precoz; da un rendimiento de 28 kilos por kilo; el tubérculo es oval deprimido, tiene un tamaño medio y sus yemas aplanadas. Su carne es blanca, se cuece bien y tiene un buen sabor. Se puede cultivar especialmente en suelos ligeros y secos.

La Cimbal-Alma es medio precoz. Se puede utilizar para comer y también como patata industrial para la fabricación de almidón. El tubérculo es oval alargado, un poco aplanado. Su piel es blanca, pero tiene, recién sacada de la tierra, un reflejo rojo claro, que desaparece durante el invierno. Su flor es blanca y numerosa, sus yemas aplanadas; su carne es blanca y muy sabrosa, tanto cocida como frita.

LO QUE NOS DICE EL SEÑOR ROVIRA ACERCA DEL RESULTADO DE LOS ENSAYOS.—QUINES LOS HAN REALIZADO

Por indicaciones del señor Rovira se trajo una tonelada de cada clase y fué distribuida entre agricultores de todos los climas de nuestra región, para que fuese más corto el período de pruebas y se pudiesen dar instrucciones a los agricultores de todas las zonas y de todas las tierras de distintas calidades, de acuerdo con los resultados obtenidos. Pero las pruebas no han podido tener carácter definitivo porque se recibieron con algún retraso y no pudieron ser plantadas hasta quince días después de que lo fueron las variedades que aquí se cultivan. No se ha cerrado, pues, el período de pruebas, que continuará durante la próxima temporada agrícola.

También por indicación del señor Rovira se trajo una partida de patata de Zamora que fué ensayada en Picasent. Dió de treinta a cuarenta kilos por kilo; su desarrollo fué excelente. Tampoco a estas pruebas se les dará carácter de definitivas hasta que el resultado de la próxima cosecha sea conocido.

Los cosecheros que han efectuado las pruebas referidas son los siguientes:

Don Celestino Lloréns, don Vicente Martínez, don José Gumiel, don Joaquín Roselló, don Emilio López Guardiola, don Tomás Castañ, don Emilio Arnau, don Vicente Lassala, don Emilio Crespo,

don Eduardo Alegre, don Vicente Martí, don Fermín Martínez, don José Martínez Lechón, don Celestino Lloréns, don Pedro P. Martí, don José Boix Amat, don Bautista Cortell, don José Ibáñez, don Vicente Bayá, don Valentín García Tena, don Vicente Cases Domech, don Cristóbal Merseguer Orts, D. Pascual Carrión Carrión don Jesús Jofre Belda, don José Alamar, don Joaquín Rodríguez, don Jaime Barceló, don Samuel Condomina, don Manuel Navarro, señor barón de Llauri, don Francisco Rubio Aleixandre, don Marcelino Mata, don Luis Carbonell, señor barón de Santa Bárbara, don Julio Torregrosa, don Luis Navarrete, don Juan Cabedo Escrivá, don Pedro Navarro Pérez, don Guillermo González, don Salvador Marco, don Ildefonso Carrascosa, don Norberto Piñango, D. José Fontelles, Sindicato Agrícola El Fomento (Requena), don José Quiles, don Santiago Pérez, don José Gil Roger, don Manuel Guillem, don Alejandro Pastor, don Bautista Gavilá y don Salvador Guaita.

Como se ve, en la reciente relación figuran cosecheros de todas las demarcaciones valencianas. Las pruebas se sujetan a los mismos plazos de siembra y recolección que las que en la actualidad se cultivan, para que del contraste resalte la conveniencia, ya que nuestra región no puede apartarse de las fechas actuales, no sólo por la rotación de cultivos, sino para poder continuar abasteciendo de los mercados que en la actualidad son nuestros clientes. Un retraso por parte nuestra significaría llegar a los mercados consumidores extranjeros cuando tuviesen ya disponible su propia cosecha.

QUINCE DIAS DE TEMPORADA BASTAN PARA QUE ESTA RIQUEZA SEA UN NEGOCIO ESPLENDIDO

Acercas de esta particularidad de las fechas el señor Rovira nos hizo resaltar la importancia que quince días de diferencia tienen para nuestra economía. Francia comienza su recolección a principios de Julio; Alemania, Irlanda y Holanda, a mediados del mismo mes; la nuestra, a principios de Junio, y frecuentemente en la última decena de Mayo. Si nos retrasamos quince días, la cifra de nuestra exportación quedará, seguramente, reducida a la mitad y los precios disminuidos también; la pérdida sería considerable. Por eso nuestros agricultores gastan cantidades increíbles en abonos vegetales y minerales, para crear artificialmente el calor necesario a fin de lograr la tempranada. Véase un detalle que revela hasta qué extremo llega la preocupación del agricultor por el abonado. En algunas tierras se llegó al abuso en la utilización de la arena procedente de los establos de cerdo, hasta convertir en areniscas tierras arcillosas. Huyendo de este peligro se les ocurrió llevar a los establos de cerdos tierras del campo y utilizar ésta en lugar de arena. Los resultados han sido excelentes.

LA PATATA VALENCIANA ES DEMASIADO CARA PARA LA INDUSTRIA

También rogamos al señor Rovira nos facilitase algunos detalles respecto del aspecto industrial de la patata. Nos informó de que España gasta, en efecto, cantidades considerables en la importación de féculas; pero no hay posibilidad de establecer estas fábricas en las zonas de nuestra región, en que se busca obtener la patata lo más temprano que se pueda, por ser el cultivo tan excesivamente caro.

CONVIENE ECONOMICAMENTE EXPORTAR, AUNQUE LUEGO TENGAMOS QUE COMPRAR FUERA, PORQUE LA NUESTRA ES CARA Y LA EXTRANJERA BARATA

Nos referimos luego al aspecto comercial de esta importante riqueza.

Los detalles que nos dió, unidos a los que ya conocíamos, confirman, una vez más, la conveniencia de seguir en este orden una política nacional netamente valenciana.

Se ha hablado muchas veces de que el abastecimiento nacional se ha de preferir a la exportación; en esa teoría se han fundamentado los Gobiernos para cerrar la exportación en el momento que han estimado podía peligrar el suministro al país; cuando pensaban que podían quedar agotadas las disponibilidades de producción nacional. A primera vista parece que esa actitud es lógica; sin embargo, es antieconómica y perjudicial.

Por lo que a la Royal Kidney respecta, el consumo nacional no la apetece; en cambio el consumidor inglés la prefiere a las demás clases.

En cuanto a las demás variedades, la realidad es que Alemania, Irlanda, Holanda y Francia producen una cantidad superior a las necesidades de su consumo, pero comienzan la recolección mucho más tarde que la nuestra; de mes a mes y medio después. Dado caso de que la nuestra se agotase no hay razón alguna que nos impida comprar en dichos países. Con la particularidad de que la nuestra nos la compran cara, porque se recolecta cuando todavía no hay producción en los demás países; no tiene, pues, competencia. En cambio la que nosotros pudiéramos adquirir en los demás países es barata, porque son varios los países que tienen su producción disponible en un momento mismo.

Esta razón quedó patente cuando se importaba en régimen de libertad, y últimamente cuando fueron importados los tres vagones que han servido para efectuar las pruebas reseñadas. Estos tres vagones, importados por la Cámara Agrícola, costaban a razón de cuarenta y cinco céntimos kilo cif. Valencia, mientras la del país costaba en aquella fecha, en el mercado, a razón de cincuenta y cinco, y la roja de Santander a seis reales kilo, con gran dificultad para adquirirla.

El actual Gobierno, justo es consignarlo, ha sido más comprensivo que los anteriores en este caso, porque dejó libre la exportación hasta el último momento, pero no se logró infiltrarle la conveniencia de que la exportación continúe abierta, siempre por la consideración de que el abastecimiento nacional quedaría garantizado con la importación.

COMO ES NUESTRA PATATA DE EXPORTACION

He aquí algunas particularidades de nuestra patata de exportación.

La Royal Kidney es poco apreciada en nuestro mercado y mucho en los extranjeros; es más temprana que la roja de Santander, pero resulta más caro su cultivo.

La roja de Santander es muy estimada en nuestro mercado; su recolección se efectúa cuando se agotó en todos los países la reserva procedente de la cosecha de invierno, y por eso se paga a precios muy remuneradores en todos los mercados.

Respecto de las variedades ensayadas, nos informó el señor Rovira de particularidades muy interesantes relacionadas con la Juli. En el mercado alemán tiene una aceptación grande, pero se

exige el precintado de los bultos por el Servicio Fitopatológico. Las disposiciones del Gobierno alemán a este respecto son muy severas y hay que cumplirlas. Salvado ese trámite se puede afirmar que Alemania constituiría un excelente cliente de nuestra producción.

COMO SE DISTRIBUYE EN EL PAIS EL DINERO INGRESADO POR LA EXPORTACION DE PATATA

La cifra total de exportación en la temporada recientemente terminada es de 94.000 toneladas, por las cuales se ha obtenido un precio medio de quinientas pesetas la tonelada; suman cuarenta y siete millones de pesetas, distribuidas en la siguiente forma, aproximadamente: para el producto, 34 millones; para la confección, cuatro millones; para fletes y ferrocarril, cuatro millones y medio, y para el comercio otros cuatro millones y medio. Los treinta y cuatro millones que asignamos al producto han sido, a su vez, distribuidos en jornales, riegos, abonos, arrendamiento, impuestos, etc., calculándose que para el agricultor han quedado al final unos doce millones de pesetas. Son doce millones.

Valencia dedica a este cultivo de regadío unas 5.500 hectáreas.

LABOR MERITORIA DE LA CAMARA AGRICOLA

La constante preocupación que a los temas agrícolas dedica nuestro buen amigo el presidente de la Sección de Cultivos generales de la Cámara Agrícola don José Rovira le ha permitido facilitarnos la referencia transcrita, de indudable interés para los cultivadores de la patata en nuestra huerta. La labor callada y eficaz que la Cámara realiza, bien por sí o mediante sus secciones, bien merece un aplauso; es, en realidad, la más eficaz labor en pro de la economía valenciana, la que mayores rendimientos ha de proporcionar y la que ha de consolidar, en suma, la obra política que en cualquier momento se pretenda realizar, ya que sin el fundamento de una riqueza no es posible solidificar nada.

VICENTE BADIA



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padeci también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO

del Dr. Vicente VENTA EN FARMACIAS

NUESTRA REGION

Conciencia federal, límites, bilingüismo

Ofreciéndose con el nuevo régimen republicano una oportunidad a nuestra región para que pueda aspirar a desembarazarse de la tutela centralista que con tan poca justicia para los intereses nuestros se ha venido ejerciendo por Gobiernos anteriores, que han tenido a nuestra sufrida región postergada hasta tal punto que en este diario tan poco amante de exageraciones como lo ha sido de los intereses de nuestra región se ha llamado la atención repetidas veces sobre el abandono en que los Gobiernos nos han tenido unas veces, y otras sobre las intromisiones perjudiciales de la tutela centralista, y teniendo en cuenta que el fomento del amor a la región interesa a todos, a pesar de haber sido siempre un convencido republicano, me dirijo a los lectores de este periódico porque a ellos me une el amor a Valencia y a nuestra región, y muy especialmente porque en sus columnas han aparecido los mejor documentados escritores en materias peculiarmente concernientes a nuestra patria valenciana.

La salvación de España exige el sistema federal. El federalismo bien entendido no traerá la división de España ni el empequeñecimiento de los ideales, sino el retorno a las grandezas pasadas, ya que en España se inició la decadencia al poco de formarse la unión, después de muertos los Reyes Católicos y después que la cuchilla del verdugo decapitó a los mártires Comuneros de Castilla. Precisa que detenidamente examinemos cuáles pueden ser los límites de nuestra región; es decir, cuáles pueden ser los pueblos y provincias o partes de provincias que la pueden formar.

No cometeremos un gran error al suponer que constituían el antiguo Reino Valenciano los pueblos de las tres provincias de Alicante, Castellón y Valencia donde se habla hoy el valenciano, pero éstos no son todos los pueblos de estas tres provincias. Si desde Valencia tomamos el ferrocarril del Oeste que nos conduce a Utiel podremos observar que a los veintitantos kilómetros que nos adelantamos de la costa se habla castellano sin mezcla de valenciano; tres cuartas partes del recorrido del mencionado ferrocarril, totalmente enclavado en la provincia de Valencia, son de habla puramente castellana. Por éste y otros datos podríamos deducir fácilmente que, en extensión superficial, más de la mitad de la provincia de Valencia es de habla castellana, y aunque muchos de estos pueblos son de los más importantes de la provincia, como Requena y Utiel, la proporción entre las poblaciones de las dos hablas no es la misma. Resulta curioso observar que mientras en la capital se habla indistintamente valenciano y castellano, en los pueblos de la provincia de habla castellana se habla el castellano únicamente. La capital es bilingüe, mas los pueblos son, generalmente, de una u otra habla.

También de las provincias de Castellón y Alicante existen núcleos de población de habla completamente castellana. Teniendo, pues, en consideración estos datos, que, aun siendo del alcance del público en general no se tienen siempre en cuenta, cabe proponer el siguiente dilema: ¿Debemos considerar a los valencianos de Utiel y Requena, como a los alicantinos de Villena y a los castellanenses de Segorbe, de la misma región que al valenciano de Cullera, al alicantino de Alcoy y al castellanense de Burriana?

¿Debemos considerar como región exclusivamente nuestra el conjunto de pueblos de habla valenciana de las tres provincias de Alicante, Castellón y Valencia, despreciando el resto, que en extensión superficial tiene una importancia mayor que en población, y aun en ésta no es nada despreciable, empequeñeciendo de hecho a la región?

Dan el sí a la primera pregunta la mayoría de los valencianos, pe-

ro de hecho la hacen imposible si viene acompañada de una excesiva o forzada propaganda del idioma regional.

Dan el sí a la segunda pregunta aquellos que fundamentan el regionalismo valenciano en el idioma regional, pues sin ellos querer quizás disgregan automáticamente, del seno de la región, a todos aquellos naturales que no son de habla valenciana. Así se explica cómo en cierta ocasión el que suscribe oyó en Madrid decir, a un señor de Utiel, que era de Castilla cuando le preguntaron de qué región era.

Conviene tener presente que nuestro idioma regional fué importado en la conquista del rey Jaime I, mas no eran catalanes todos los que quedaron en Valencia; había muchos aragoneses y castellanos, e incluso extranjeros, los que decidieron expresarse en un catalán que ha sufrido alguna modificación, o, mejor dicho, un catalán antiguo que no se ha modificado paralelamente al catalán que hoy se habla en Cataluña.

Nuestro idioma regional es, por consiguiente, un lazo que nos une a Cataluña y Baleares, al Rosellón y a las islas de Córcega y Cerdeña, y por esta misma razón debe, además, de cultivarse, pero sin constituir la esencia del regionalismo valenciano.

Si se persiste en querer unir el movimiento federal de la Península con el desarrollo y cultivo de los idiomas regionales, se habrán conseguido dos cosas: destruir el federalismo y hacer verdaderamente antipáticos los idiomas regionales a todos los españoles y a una gran parte de los indígenas de la propia región.

Conviene hacer notar, además, que el caso de Cataluña es bastante distinto al de Valencia. Cataluña ofrece un pueblo no muy unido, en cuanto a ideales políticos se refiere, pero homogéneo racialmente considerado y con un mismo idioma. En Valencia, aun aquellos pueblos de habla valenciana, son una mezcla racial en su origen de catalán, aragonés, castellano, árabe, y pueblos extranjeros, como ingleses, alemanes, etc., dando por resultado este intenso cruzamiento a un conjunto pujante y vigoroso, física y moralmente, en las artes y en los deportes, de estatura superior (en nuestra provincia) al resto de los peninsulares, con excepción únicamente de la provincia de Vizcaya, pero desgraciadamente este conjunto es muy desigual y difícil de armonizar; por eso es aquí donde ha nacido la comentada frase "cada ú té un rei en lo ventre".

Y al hablar así no pretende infundir pesimismo el autor de estas líneas en la grande, importante y, sobre todo, necesaria obra de la unión de todos los pueblos de nuestra región, limitándose, únicamente, a una sincera y fría exposición de los hechos y de la realidad, dejando la posible solución de los límites de nuestra región para tratar en otros artículos. Haciendo notar que si existe un problema a resolver hemos de aportar primero los datos exactos, tal cual son y no cual nuestra imaginación quisiera que fueran.

FREDERICUS FERTEUB

(Continuará.)

Magisterio

NUEVAS ESCUELAS

Provincia de Castellón.—Ares del Maestre, una de niños en el casco y una mixta para maestro en Más de Plá; Benlloc, una mixta para maestro en Cuartico; Burriana, una de niñas en el Grao; Castellón, dos de párvulos en el casco; Cincorres, una de niñas; Forcall, una de niños; Tales, una de niños y una de niñas; Tirig, una de niños y una de niñas; Villafranca del Cid, una mixta para maestra en Pobleta de San Miguel, y Villa-

hermosa, una de niños. Total, 14 escuelas.

Provincia de Alicante.—Benidorm, una de párvulos; La Nucia, una mixta para maestro en Cautivador; La Romana, una mixta para maestro en Alcaná; una idem para idem en Algayat, y una idem para idem en Boquera; Petrel, una de párvulos. Total, 6 escuelas.

Provincia de Murcia.—Abanilla, una mixta para maestro en Tollé y otra idem en Carrillos; Abarán, dos de niñas; Aguilas, una mixta para maestro en El Garrobillo y una de niños y otra de niñas en Cuevas; Alguazas, una mixta para maestro en Las Barracas; Archena, una mixta para maestro en Torre de Junco; Bullas, dos de niñas en el casco; Calasparra, una de niñas en el casco, y una mixta para maestro en cada uno de los barrios Estación Férrea, Los Marines, Hondonera de Macanes y Cortijo de los Panes; Caravaca, una mixta para maestro en La Pinilla; Cartagena, una de niños y otra de niñas en Veredas de San Félix, una de niños y una de niñas en los Barreros, una de niños en Galifa, una de niños y una de niñas en Cuesta Blanca, una de niños en Isla Plana, una de niños en La Azohía, una de niños en El Gorguel, una mixta para maestro en Altamaria, una de niños y una de niñas en Nietos de Abajo, una mixta para maestro en Pozo de Palos, una mixta para maestro en El Peral, una de niños y una de niñas en la Aljorra, una de niños y una de niñas en Alumbres, una de niños y una de niñas en El Algar, una mixta para maestro en Los Urrutias y una de niños en Los Conesas; Cehegín, una de niños y una de niñas en el casco, dos de niños y dos de niñas en el Barrio de Maravillas, una de niñas en Canara, una mixta para maestro en cada uno de los poblados denominados Campillo de Jiménez, Chaparral, Escobar, Gilco y Burete; Fuenteálamo, una mixta para maestro en Los Vivancos y otra idem en Casas de Cebolletas de Jumilla; La Unión, dos de párvulos en el casco; Librilla, dos de niños en el casco y una de niñas en La Egesa; Lorca, una mixta para maestro en Pulgara y otra idem en Vilarreal y Terreras, una de niños y una de niñas en Campillo y dos de niños en el casco; Lorquí, dos de niñas en el casco; Mazarrón, una de niños en el casco y otra en el Puerto; Molina de Segura, una de niñas en el casco y una mixta para maestro en Comala; Moratalla, una de niños y dos de niñas en el casco, una de niños en Benizar, una mixta para maestro en Juazares y otra idem, en Salmerón; Mula, una mixta para maestro en Casas Nuevas y Rincones y otra idem en Lages, una de niños en Monteagudo; Murcia, dos de niñas en Puente Tocinos, una para niñas en Palmar, una para niñas en Alquerías, una para niñas en Alberca, una mixta para maestro en Camino de Aljezares, otra idem para idem en Camino del Palmar, otra idem para idem en Casas Blancas y Cenetá, dos de niños y una de niñas en Torreaguera, una de niños en la Nuera y una de niños en Albarria; Ricote, una mixta para maestro en Rambla de Charrara; San Javier, una para niños y una para niñas en Alcázares y una para niños y una para niñas en Santiago de Ribera; Torre Pacheco, una mixta para maestro en Lo Ferro; Torre de Cotillas, una mixta para maestro en Los Pulpitos; Totana, una de niños en Paretón y una de niños en el casco. Total, 103 escuelas.

Provincia de Albacete.—Barrax, una de niños y una de niñas; Bienservida, una de niños y una de niñas; Bogarra, una mixta a cargo de maestro en cada uno de los poblados Cañadas de Haches de Arriba, Casas de Haches, Potiche y Yeguarizas y una mixta servida por maestra en Prado del Caño; Caudete, una de niñas y una de párvulos; Bonillo, una de niños y una de niñas; Fuenteálamo, una de niñas; Fuentealvilla, una de niños y una de niñas y otra de niños para el poblado de Bormate; La Roda, una de niños en Santa Marta; Letur, una de niños y una de niñas en el casco y una de niños en Abejuela, otra idem en Dehesa Iznar y una mix-

DESDE CHELVA

La colonia escolar.—Las escuelas de nueva creación y los locales para su funcionamiento.—Bibliófilos chelvanos.—El pantano de Benagéber.—El tiempo y las cosechas

Como en años anteriores, ya ha llegado a esta villa la Colonia escolar enviada por la Junta Valenciana, instalándose en el magnífico edificio que desinteresada y galantemente cede para este benéfico objeto la comisión administradora de la Fundación Clavel.

De la alegría con que ha sido acogida esta expedición infantil por el generoso vecindario de Chelva y por sus dignas autoridades, huelga todo comentario. Los hechos tienen más elocuencia que las palabras, y el principal de todos es que desde hace ocho años la Junta Valenciana eligió este rincón paradisíaco para estación colonial, enviando el primer año 19 niñas y 21 niños en único turno, y aumentando sucesivamente el número de expedicionarios, ha llegado, en el verano actual, a enviar 80 niñas y 81 niños en dos turnos.

En verdad que tantas condiciones como reúne esta villa y su comarca, difícilmente se encuentran en otras regiones. Bajo un cielo clemente, una tierra fecunda con 8.000 hanegadas de huerta, esmaltadas de árboles frutales, cuyos exquisitos productos son bien conocidos y estimados en España y fuera de ella; la altitud de los montes que rodean este luminoso valle, cuyas cimas sobre el nivel del mar alcanzan de 800 a 1.200 metros de altura, le defienden de los abrasadores vientos del Sur y de los gélidos huracanes nortefios, y por ello, en su benigno ambiente crecen, en admirable consorcio, desde el rústico almendro hasta el delicado naranjo, desde el legendario manzano hasta la bíblica palmera. En las riberas de sus arroyos extienden interminables alamedas sus grises rameros; en los prados alzan sus amplias copas los plátanos orientales y los eucaliptus, y en los altozanos y falladas de sus montes se yerguen millares de pinos, carrascas, enebros y sabinas sobre la parda alfombra de romeros, aliagas, tomellos y cantuesos.

A todo esto añádase el extraordinario número de manantiales, los arroyos y el río que cruzan el valle y la relativa proximidad de Valencia, y se explicarán los amables lectores de esta crónica la predilección de la Junta Valenciana por esta región y sus propósitos de convertir la Colonia instalada en esta villa, desde hace ocho años, con el carácter de temporal, en residencia permanente.

Al frente de la Colonia de este año han venido, como director, el maestro nacional de Rafelguaraf, don José Antón Cervera, y como administradora, la maestra de Casas-Bajas, doña Manolita Linares Amorós, y en concepto de auxiliares las señoritas maestras doña Angelita Soro, doña Amparo Ortiz y doña Isabel Carpio y los señores maestros don Juan Brú y don Vicente Murgui.

Según anuncian los diarios oficiales, en el reparto de escuelas creadas recientemente, corresponden seis a Chelva.

Muy digna de aplauso encontramos esta resolución del Gobierno provisional de la República, pero por lo que afecta a esta villa, nos permitiremos hacer algunas ligeras observaciones.

Conformes con la creación referida y más conformes con su pronta implantación, pero, aunque nos duela confesarlo, no todos los pueblos a los que se les ha concedido nuevas escuelas se encuentran en disposición de ofrecer locales para su inmediata apertura y casas para albergar, decorosa y cómodamente a los señores maestros que se nombren a este efecto. Entre esos pueblos a que hacemos alusión, se encuentra Chelva

ta para maestro en Sierra de Zaccatino; Liétor, una de niños y una de niñas; Montealegre, una de niños; Tarazona de la Mancha, dos de niños y dos de niñas; Pérola, una de niños y una de niñas, y Viveros, una de niños y una de niñas. Total, 34.

que, actualmente, tiene cinco escuelas en el casco de la población y una en la aldea de Villar de Tejas; en junto seis escuelas; pero ¡qué escuelas!; una instalada en la ruinoso iglesia de Santa Cruz, antigua mezquita; dos escuelas enclavadas en el viejo caserón de los diezmos, en el que también se encuentra el cuartel de la Guardia civil, y las dos restantes en un edificio legado por un Mecenas chelvano para "Casa de Enseñanza", en el supuesto de que la población escolar de aquellos lejanos días del legado referido ascendería a 200 alumnos de ambos sexos, y no imaginando que en el siglo XX llegaría a formar una legión de 600 niñas y niños.

Y he aquí nuestras preocupaciones. Si para albergar actualmente a los alumnos que pueden ser admitidos sólo se dispone de locales pequeños, ruinosos y antiestéticos, ¿cómo va a poder habilitar el Municipio de Chelva locales adecuados, con la necesaria ventilación, la luz precisa y la seguridad más absoluta? Nada de lujos, ni derroches de arquitectura; sencillez, limpieza e higiene, primeros elementos en todo sistema pedagógico.

Difícil es el problema que se le avecina a este Ayuntamiento, tanto más difícil cuanto que nos consta el acendrado amor que la Corporación siente por los escolares, y sus afanes porque esta villa alcance el grado de cultura que, por su importancia social tiene. Esperamos, sin embargo, que ha de resolverse, ya que para ello cuenta esta villa con sobrados medios que solucionarán este y otros problemas que puedan presentarsele.

Acaba de llegar a nuestras manos un ejemplar de la magnífica segunda edición del monumental libro, escrito por el sabio rector de la iglesia de Chelva, doctor don Vicente Mares Martínez en el año 1681, obra debida al entusiasmo de un grupo de honorables chelvanos. Se intitula el libro "La Fénix Troyana", y es sobradamente conocida por todos los bibliófilos y los amantes del saber, quienes seguramente la adquirirán apenas se ponga a la venta y sepan que este precioso libro, cuyos ejemplares de la primera edición se están cotizando a 200 pesetas, podrán adquirirlo ahora por 6'50 pesetas.

La reimpresión de "La Fénix Troyana", es el mejor y más digno homenaje que merecía el ilustre autor chelvano.

Nuestra enhorabuena a los que, tan fervorosa y elocuentemente se lo han rendido.

Según noticias, que estimamos como veraces, es ya cuestión resuelta la construcción del pantano de Benagéber y, a cuyo fin y como obra complementaria, se va a proceder en breve al estudio del proyecto de carretera que unirá el grandioso y necesario embalse con nuestra villa.

Lo celebramos porque, de momento, encontrarán en esta obra pan y trabajo los obreros de esta región, amenazados de un invierno pavoroso, y el día no lejano en que el magnífico vaso esté concluido, se habrán terminado para siempre las terribles sequías que agostan los extensos y magníficos llanos de Villar, Casinos y Liria, y, al mismo tiempo, quedarán asegurados los necesarios riegos de la feraz vega valenciana.

Las cosechas en las tierras secas ha refrescado bastante, merced al ligero chubasco con que las nubes nos regalaban el día primero del corriente mes.

La cosechas en las tierras secas han sido regulares, y en las de regadía, buenas. Sobre todo las de frutas de invierno, que se presentan abundantísimas y de superiorísimas calidades, haciendo concebir a estos sufridos labradores, halagüeñas esperanzas.

Ahora, ¡Dios sobre todo!

MONSALUD

LOS DEPORTES AL DIA

FUTBOL

PROYECTO DE MANCOMUNIDAD DE REGIONES.— PROPOSICION AL VALENCIA

El viernes celebró en Madrid una reunión de representantes de la Federación Centro, y de los clubs Madrid, Athlétic, Racing, Nacional, Valladolid e Iberia.

El objeto de esta reunión era formar la mancomunidad Centro, Castilla y Aragón.

El Valencia había recibido una proposición para sumarse a esta mancomunidad.

Caso de aceptar, formarían el Valencia y el Castellón.

La persona que nos informa, dice que no ha sido aceptada porque el Valencia no está conforme en que queden eliminados los demás clubs de Valencia, que cuentan con potencialidad para tomar parte en una competición de este género.

En Burjasot

BURJASOT, 2; GIMNASTICO, 0

Ayer jugó este encuentro en el campo del Burjasot. La asistencia de público fué bastante numerosa.

El encuentro, que fué bastante interesante y nivelado, terminó con la victoria de los propietarios del terreno por dos tantos a cero.

LA CUESTION ECONOMICA DEL VALENCIA

Siguen celebrándose activas gestiones para hallar una solución satisfactoria a este problema que tiene paralizada la vida deportiva del club.

Aún no puede vislumbrarse un resultado satisfactorio de los trabajos que se están llevando a cabo.

EL CELTA MULTA A POLO CON DOSCIENTAS PESETAS POR AGREDIR A UN ESPECTADOR EN UN PARTIDO

Vigo.—El Celta ha multado con 200 pesetas al jugador Polo por haber abofeteado a un socio que le molestó desde la grada durante el partido celebrado el domingo en homenaje a Hermida. Durante el partido, Polo se encará con el citado socio, a quien retó para la terminación del encuentro y la agre-

sión la cometió en el local social del club.

LA CONFORMIDAD DE LOS ARBITROS VALENCIANOS AL PACTO DE BILBAO

Los colegiados valencianos siguen dando su conformidad escrita a los acuerdos tomados en asambleas anteriores y relacionados con el Pacto de Bilbao, del que ya tienen conocimiento los lectores de LAS PROVINCIAS.

EL BARCELONA COMENZARA SU TEMPORADA EL DIA 30

Barcelona.—El Barcelona F. C. comenzará la temporada de fútbol el día 30 del actual.

Parece que el único jugador que se muestra exigente es el defensa Mas, y se ha pensado ya en que le sustituya el defensa del Europa Alcoriza.

PARTIDOS DEL MADRID EN SU EXCURSION

En su excursión por la Europa Central, el Madrid jugará los siguientes partidos:

Domingo día 23 de Agosto.—Contra la selección Ferencvaros-Hungria-Ujper. En Bupapest.

Este combinado se aproxima al equipo nacional húngaro.

Miércoles día 26.—Contra la selección del Slavia y del Sparta. En Praga.

Puede ser el equipo nacional checoslovaco.

Sábado día 29.—Contra una selección del Centro de Alemania. En Leipzig.

Domingo día 30.—Contra el "Tennis Borussia". En Berlín.

Sábado día 5 de Septiembre.—Contra el "Sport München 1860". En Munich.

Domingo día 6.—Contra el "Schalb 1904". En Gelsenkirchen.

LA POSICION DE VIZCAYA ANTE LA NUEVA ASAMBLEA

Dice "La Gaceta del Norte":

"Regresó a Madrid el secretario general del fútbol nacional, don Ricardo Cabot, después de celebrar con el vicepresidente del Comité Nacional y distinguido convecino nuestro, don Ricardo de Irezábal, una extensa conferencia.

Tema de la misma fué la proyectada nueva estructuración del fútbol nacional; pero los señores

Cabot e Irezábal guardaron reserva sobre lo tratado.

El señor Cabot pulsó, sobre el mismo asunto, la opinión de la Federación Vizcaína, conversando largamente sobre el particular con don Fernando Gutiérrez Alzaga.

El digno presidente de nuestra Federación se ratificó totalmente en las importantes declaraciones que hizo a un redactor de "La Gaceta del Norte", y que aparecieron en nuestras columnas el viernes último.

Vizcaya insiste en que el Campeonato regional termine para el día 15 de Noviembre, y que el 29 de este mismo mes empiece a jugarse la competición de Liga, que deberá terminarse el 3 de Abril.

Se dejarán libres las fechas 6 y 13 de Diciembre, o en su defecto otras dos fechas que en defecto de aquellas primeras se señalase.

Dichas fechas serán destinadas a la celebración de los partidos internacionales con Inglaterra e Irlanda.

El Campeonato de España empezará el 10 de Abril para terminarlo el 12 de Junio.

Se dejarán libres las fechas 6 y 13 de Diciembre para la celebración de otro partido internacional.

Todo lo referente a las fechas de comienzo y final de competiciones —recordó el señor Gutiérrez Alzaga— quedó firmemente acordado en la asamblea, y Vizcaya pide que se mantenga el acuerdo.

Dentro de las fechas antes citadas hasta el mes de Noviembre que comenzará la competición de Liga, Vizcaya opina que cada Federación regional puede hacer aquello que estime más conveniente a sus intereses deportivos; mancomunarse, etc., pero la Liga deberá comenzar a disputarse en Noviembre, como se acordó.

Que se convoque o no a la asamblea extraordinaria, los mencionados acuerdos deben de prevalecer.

Pudiera también darse el caso —nos dice el señor Gutiérrez Alzaga— que el Comité Nacional no accediera a la celebración de la asamblea extraordinaria, a un cuando fuera solicitada por los votos bastantes reglamentarios, si el asunto motivo de la petición de convocatoria había sido ya tratado en la asamblea, y no es cosa de estar convocando a asamblea mensualmente para dar gusto a los descontentos. La actitud de Vizcaya no puede estar, pues, más claramente reflejada."

CICLISMO

Velódromo de Vallejo

QUEDAN FINALISTAS PARA EL CAMPEONATO REGIONAL TORRES, ESCURIET Y RODRIGUEZ, QUE SE CORRERA ESTA TARDE

Con buena entrada se celebró la reunión anunciada.

Neófitos. — Australiana: Minquet, Castelló y Villanueva.

Primera eliminatoria tras moto: Escuriet-Riera, 2 minutos 30 segundos; Ferris-Roca, 22 minutos 45 segundos.

Segunda eliminatoria: 20 minutos 30 segundos; Rodríguez-Riera, 21 minutos 55 segundos.

Quedando por lo tanto finalistas Torres, Escuriet y Rodríguez.

Australiana libre para todas categorías: Por el orden siguiente, Ferris, Rodrigo y Sebastián.

El programa para esta tarde, a las cinco en punto, es el siguiente:

Carrera por eliminación para terceras.

Gran carrera a la australiana, libre de categorías.

Campeonato regional tras moto, 125 vueltas, 50 kilómetros.

BOXEO

EL BOXEADOR ROMERIO LLEGA A VIGO.—COMBATIRA CON SOBRAL

Vigo.—En el expreso ha llegado, procedente de París, el boxeador francés Romerio, con objeto de terminar su entrenamiento para el encuentro que hoy domingo celebrará contra Sobral en la plaza de Toros de Pontevedra.

EL TITULO MUNDIAL DEL PESO LIGERO

París. — El conocido promotor Jeff. Dickson acaba de comunicar que, por fin, ha logrado la firma de los boxeadores Kid Berg y Tony Canzonery para un match valeroso para el campeonato del mundo del peso ligero, que se celebrará en Londres el 14 de Septiembre próximo.

La bolsa que se repartirán ambos pugiles asciende a un millón y medio de francos.

NATACION

UN NUEVO RECORD INGLES

Weston Super Mare. — Durante la celebración de los campeonatos de Inglaterra, el nadador J. C. P. Besford, del South Manchester, ha batido el record nacional de las 150 yardas, espalda, dejándolo establecido en 1 minuto 45 segundos 2-5.

El antiguo record era de 1 minuto 45 segundos 3-5.

RECORDS BATIDOS EN FINLANDIA

Helsingfors.—La campeona finlandesa de braza, señorita Greta Nyman, ha batido el record nacional de los 200 metros, en aquel estilo, empleando 3 minutos 17 segundos 9-10.

Durante la misma reunión el nadador Blaberg ha conseguido mejorar el record finlandés de los 100 metros, espalda, en 1 minuto 15 segundos 9-10.

AVIACION

NOTAS BREVES

Boardman y Polando, nuevos recordmen de distancia mundial por su vuelo Nueva York-Estambul, han regresado a bordo de su aparato "Cap Cod" hasta Marsella. Tienen la intención de volar hasta París, y regresar a los Estados Unidos en un trasatlántico.

El Marathon nacional en Finlandia ha sido ganado por M. Mattelin, en dos horas, cuarenta y un minutos, doce segundos, delante de Knokka, en dos horas, cuarenta y un minutos, diez y seis segundos y cuatro quintos, y Pontanen, en dos horas, cincuenta y un minutos y cinco segundos.

Frankie Genaro, el campeón del mundo, ha embarcado en Nueva York para Europa. Debe boxear con Johnny Pérez el día 3 de Octubre próximo.

Aunque los rusos no estén adheridos a la Federación Atlética Internacional, sus atletas logran marcas magníficas. En una reunión reciente, en Moscú, el atleta Djestkour ha saltado con pértiga cuatro metros y cuatro centímetros, y Kornienko ha hecho los cien metros en diez segundos tres quintos.

Folleton de LAS PROVINCIAS 64

Las luchas fratricidas de España

ALFONSO DANVILA. Edición casa Calpe

La Princesa de los Ursinos

con la presencia en su dorada falda de un "epagneul" microscópico y soberanamente antipático, que no se apartaba de su Señora e ininterumpidamente todas las conversaciones, incluso la de los Reyes.

La acogida que la Princesa dispuso a Jenaro no pudo ser más deferente, quedando absorto el joven ante la tranquilidad y el buen humor puesto de manifiesto desde las primeras palabras por Ana de la Trémolle, sentimientos que contrastaban singular y agradablemente con las caras largas y el susto reflejado en el rostro de cuantos palaciegos tropezara hasta entonces.

Lejos de referirse a los sucesos de actualidad ni a nada que tuviera atinencia política, las primeras palabras de la ilustre dama fueron para recordar sucesos pasados, demostrando conocimiento exacto y completo, no sólo de cuanto Pereda había hecho desde la jornada de Salamanca, sino de su valeroso comportamiento después de la fuga de Barcelona y en

la campaña de Lérida el año anterior.

Las delicadas alusiones al aprecio que un Señor tan difícil como el Duque de Veraguas experimentaba por su persona, las bromas espirituales sobre las asperezas atribuidas a Doña Leonisa de Ornano; el recuerdo afectuoso del pobre Rénato de Vaureal, "alma de oro en cabeza de pájaro", y el escepticismo de la Princesa respecto de sus amores con la Niña de Plata, no impresionaron tanto a Jenaro como ciertas vagas referencias, confirmatorias de los cuentos de la Condesa de Palma de Alcalá, a las pretensiones del Conde de Ecija y el convencimiento manifestado por la Camarera de que aquel Señor no había renunciado aún a disfrutar la colosal fortuna de Doña Serafina.

—¡Lástima que la Duquesita esté en Barcelona, y no podáis hablarla de nuevo para traérmola aquí, señor de Pereda!— expresó la sugestiva voz de la Camarera Mayor. —¡Esta vez sí que os ayudaríamos con un ejército, si fuera menester, a fin de triunfar en la

empresa de rescatarla de sus verdugos! Su Majestad la Reina sigue queriéndola siempre, y hasta me pone celosa cuando habla de ella; más, a pesar de todo, yo transigiría con su rivalidad, porque me constan los sentimientos borbónicos que siempre conserva y tanto la distinguen del resto de su familia.

Escuchando aquellos conceptos, que deleitaban y parecían más insinuantes aún, gracias al puro francés en que eran expresados. Jenaro, que sólo conocía por referencias o imitaciones el personalísimo modo de hablar de Ana de la Trémaille, dejábase llevar por el encanto que fluía de su charla, reconociendo allá para sus adentros que, cuando la de los Ursinos se lo proponía, ganábase fácilmente la voluntad y simpatía de cuantos la trataban.

En el curso de la conversación, y como si se mezclara naturalmente a ella, acertó a pronunciarse el nombre del Canónigo Urraca, y Su Excelencia preguntó entonces a Pereda si sabía por qué Don Juan Antonio había renunciado el Obispado de Jaén que Su Majestad le ofreciera meses antes, y al que tantos títulos le daban derecho, mientras no llegara otra ocasión de recompensar más ampliamente sus méritos.

Jenaro limitóse a responder que ignoraba en absoluto a qué causa obedecía la decisión de su tío, pues no le había oído hablar nunca de aquel asunto, pero que tal vez influyera en su ánimo el deseo de acompañar en sus últimos años al Cardenal Portocarrero, de cuyo afecto recibiera tantas pruebas.

—Su Eminencia— manifestó respetuosa la Princesa— es el español más ilustre que conozco y a quien mayor gratitud deben Sus Majestades y la Casa de Borbón. Por ello ete.rizara su nombre la historia y será colocado por la posteridad entre los personajes y los héroes nacionales. Bien es verdad que si pudo llevar a cabo la empresa más difícil que registra nuestra época, débese en buena parte al milagro a la colaboración e inteligencia de vuestro tío el Señor Urraca, verdadero modelo de hombres fuertes y tenaces. Por cierto que alguien me ha dicho que Su Reverencia no gozaba últimamente de la salud acostumbrada. ¿Sabéis algo de tan desagradable novedad? ¿Sentía algo cuando le visitasteis en Alcalá?

Jenaro repuso inocente que nada había notado de anormal en aquella ocasión, pero que Don Juan Antonio trabajaba demasiado y cualquier día estaba expuesto a tener un disgusto.

—¡Sí!— afirmó la Camarera Mayor.— ¡Tantos debiéramos cuidarlos y atender un poco a nuestras complejiones! ¡Pero esto, que es fácil de decir, resulta imposible en la práctica! Las negociaciones, por ejemplo, con Roma que tanto nos preocupan a todos por las consecuencias que pueden acarrear, deben aumentar terriblemente en estos días la tarea de Su Reverencia, encargado de ellas gracias a la confianza absoluta que le dispensa el Cardenal, y es muy segura de que, si tratara de abstraerse a la improba labor que representa sólo la correspondencia con la Santa Sede, no fai-

taría algún empleado de la Nunciatura, o el mismo Señor Nuncio Zondador en persona, que emprendiera viaje a Toledo para recordarle sus compromisos y exigir su atención. Apuesto cualquier cosa a que vos mismo, Señor Pereda, encontrasteis alguna vez a Su Ilustrísima en el Palacio Arzobispal durante vuestra permanencia, o supisteis que se preparaba a visitarle.

—No, Señora— contestó cándido Pereda.— Puedo afirmar a Vuestra Excelencia que nada vi ni escuché en tal sentido, aunque no sería difícil que suceda o haya sucedido en efecto.

—Todo lo cual demuestra— terminó diciendo Ana de la Trémolle— que si pretendemos conservar a nuestro querido Don Juan Antonio, que tanta falta nos hace, será menester que vos, su único sobrino, nos ayudéis también a decidirle para que acepte un puesto tranquilo como el que se le ha ofrecido o cualquier otro que vaque. Inútil creo añadir que, si lo consiguierais, tendríais derecho a solicitar en cambio la merced que se os ocurriese. Siempre— añadió sonriendo— que no fuera la de levantar el destierro a la Señora Princesa de Ornano, tan interesada por vuestros adelantos, a pesar de toda su insensibilidad.

La cortesía de aquellas frases y el silencio que las siguió hicieron creer a Jenaro que había terminado la audiencia, en vista de lo cual solicitó permiso para retirarse, siéndole concedido graciosamente.

(Continuará.)

200 PLAZAS
Oficiales Banco de España
 NO SE EXIGE TITULO. Edad: 21 a 26 años
 SUELDO 3.500 Ptas. EXAMENES EN MARZO
 PREPARACION A CARGO DE OFICIALES
 DEL BANCO

ACADEMIA "SANTAPAU"
 SALVATIERRA, 7, VALENCIA :: Próximo traslado a BISBE, 5

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL



COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
 Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsado - Subdirecciones en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos
FUNDADA en 1864
 Seguros sobre la VIDA.—Seguros contra INCENDIOS.—Seguros de VALORES.—Seguros contra ACCIDENTES.—Seguros MARITIMOS

SUBDIRECTORES EN VALENCIA Y SU PROVINCIA
 Don Luis J. Babi - Lauria, 7 - Teléfono 11.407.—Don Daniel Martínez Don Juan de Austria, 23 - Teléfono 14.215

MUEBLES DE FABRICACION PROPIA

PODRA USTED ADQUIRIRLOS A PRECIOS DE FABRICA
 EN LA CASA **BARGUES**
 Exposición y venta. DON JUAN DE AUSTRIA, 9
 Fábrica. AZCARRAGA. 37



LA MEJOR Gafa para Sol
 PROTEJA SUS OJOS DE LA LUZ INTENSA con cristales científicos color "LUXTAL"
 Se fabrican sin graduación o con la graduación que se precisa
 DE VENTA EN TODOS LOS ÓPTICOS



MINERVA - Suprema calidad
 Portátiles - Gramolas - Radio
 Especialidad en aparatos para cafés y casinos
 AL CONTADO, A PLAZOS Y AL POR MAYOR
 DISCOS SIEMPRE NOVEDAD
CASA GARCIA
 Don Juan de Austria, 9 - Teléfono 10.780

HERNIADO

Cúrese usted como éste señor

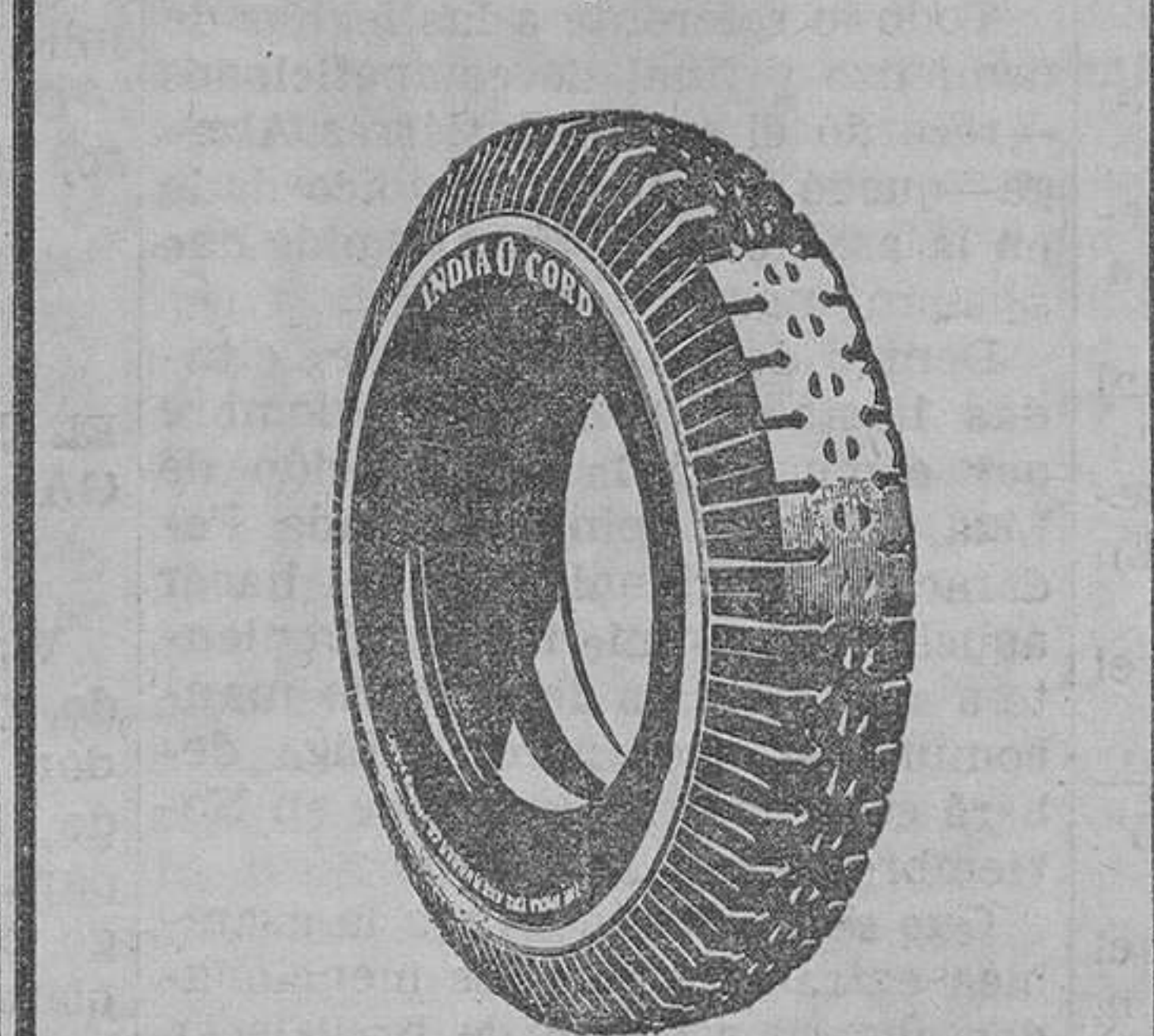
VILLAREJO DE LOS OLMOS, 12 de Abril 1931. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, Pelayo, 60, BARCELONA. — Muy señor mío: Tengo una verdadera satisfacción en participarle que mi hijo Rafael ha quedado perfectamente curado de la hernia congénita que padeció durante siete años, y en prueba de mi agradecimiento por el buen resultado de los aparatos que le ha restablecido, le autorizo para que publique la presente. Le reitera las gracias y se repite de usted muy atento s. s. q. e. s. m., PEDRO PABLO LAZARO, en VILLAREJO DE LOS OLMOS (Teruel).

HERNIADO: Su caso no puede ser más grave que el que acaba de leer; no vacile más y cuide su HERNIA como debe. Visite al eminente ortopédico en

- Tortosa, martes 16 Agosto, Hotel Siboni.
 - Sagunto, miércoles 19, Hotel Continental.
 - Segorbe, jueves 20 Agosto, Hotel Aragón.
 - Calamocha, viernes 21 Agosto, Fonda Central.
 - Teruel, sábado 22 Agosto, Aragón Hotel.
 - Villarreal, domingo 23 Agosto, Hospedería Francisco Mezquita.
 - Castellón, lunes 24 Agosto, Hotel Suizo.
 - VALENCIA, martes 25 Agosto HOTEL INGLES (calle Canalejas).
 - Alicia, miércoles 26 Agosto, Hotel Colón.
 - Játiva, jueves 27 Agosto, Hotel Españolito.
 - Sueca, viernes 28 Agosto, Hotel Flors.
 - Gandía, sábado 29 Agosto, Fonda Ferrocarril.
 - Denia, domingo 30 Agosto, Hotel Comercio.
 - Benisa, lunes 31 Agosto, Fonda Comercio.
 - Villajoyosa, martes 1.º Septiembre, Hotel Moderno.
 - Alcoy, miércoles 2 Septiembre, Hotel Comercio.
- C. A. BOER, Especialista Her niario, Pelayo, 60 — BARCELONA

Compañía Trasmediterránea

Relación de los servicios que presta esta Compañía:
SERVICIO FIJO RAPIDO SEMANAL MEDITERRANEO CANTABRICO
 Salidas todos los jueves para Alicante, Cartagena, Motril, Almería, Málaga, Melilla, Cádiz, Huelva, Sevilla, Vigo, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Musel, Santander y Bilbao.
 Además admite en este Servicio carga para Avilés, San Esteban de Pravia, Luarca, Navia, Tapia, Rivadeo, Vega de Rivadeo, Foz y Vivero y al efecto se entregarán conocimientos directos con fletes corridos
SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BALEARES
 Salidas de Valencia los lunes, a las 20 horas, para Palma-Mahón.
 Salidas de Valencia todos los jueves a las 20 horas, para Ibiza-Palma.
 Llegadas los lunes y jueves, a las 7 horas, de Palma e Ibiza, respectivamente.
SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BARCELONA
 con salidas de Valencia los miércoles y sábados, a las de la tarde, y de Barcelona los lunes y jueves, a las ocho de la noche.
SERVICIO FIJO PARA LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO, NORTE DE AFRICA Y CANARIAS
 con salidas de Valencia quince veces los viernes, admitiendo carga y pasaje
NUEVA LINEA DE FERNANDO POO
 con salidas el día 16 de cada mes, a las 21 horas, para Alicante, Cartagena, Cádiz, Las Palmas, Tenerife, Río de Oro (facultativa), Monrovia, Santa Isabel y demás puertos del continente, admitiendo carga y pasaje.
 Para informes: DELEGACION DE LA COMPAÑIA en Valencia, Muelle de Poniente, letra A. Teléfonos números 30.990 y 30.989.



SUPERIOR AL MEJOR

Pruebe una sola vez y compare precios y duración.

Casa Riera

LAURIA, 19 — TELEFONO 10.006

Servicio de Cabotaje de la Compañía Naviera Sota y Aznar DE BILBAO

SERVICIO RAPIDO SEMANAL PARA ANDALUCIA Y NORTE
 (Salidas fijas todos los sábados)
Moto-nave ARNABAL-MENDI
 saldrá de Valencia el martes 18 de Agosto para Alicante, Cartagena, Almería, Málaga, Sevilla, Cádiz, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Musel, Santander y Bilbao.
 En este servicio se admite carga además con conocimiento directo para Tapia, Luarca, Navia San Esteban de Pravia, Vegadeo, Rivadeo, Foz y Vivero, con transbordo en Santander; se admite carga con conocimiento directo para Avamonte, Isla Cristina y Villarrea de San Antonio con transbordo en Huelva, para Villa Sanjurjo con transbordo en Málaga.
 Consignatario en Valencia: FERRER PESET, S. A. Muelle. 10 y 11. GRAO-VALENCIA. Teléfonos 30.900 y 30.909.

CANAS AGUAS DEL HAREN

SEMI-INSTANTANEA dan al cabello su color natural; no precisa el lavado; son inofensivas.
 PRECIO 6'50 PESETAS

Arrugas, manchas, granos
Loción Abrileña

Caída del pelo
 LA PODEROSA

POMADA CAPILAR MERCEDES

la detiene a la primera aplicación y hace brotar el nuevo.
 Aplicaciones gratis y frascos de propaganda, 2'50 pesetas, en FLOR DE MAYO, 2, primera (antes Jabonería Nueva).
 De venta: Droguería «Las Barcas», Moratín, 27; San Francisco, Mercado; Robillard, San Vicente, 16, y Almacenes Cuadrado, Pi y Margall, y Casado, Denia, 57.—ROL.

Persianas

TRANSPARENTES PARA MIRADORES
 Masía Calatrava, 1 y 3
 Teléfono 14.126

Azcárraga, 37

Fábrica de muebles de todas clases, a precios reducidos y calidad insuperable, se los ofrece MUEBLES BARGUES (travía núm. 7), junto estación a Manises.

20.000 pesetas

cogeté en primera hipoteca, doy en garantía una casa por valor de 61.000, pagaré intereses por adelantado al 10 por 100; sólo interesa por un año. Escribir número 258, ROLDOS-TIROLESES, S. A., Pintor Sorolla, 14.

Se alquilan bajos

en la calle Joaquín Costa, 33; uno de ellos propio para garaje, taller de reparaciones o cosa análoga, y otro con buena vivienda y taller. Precios, 300 y 175 pesetas mensuales, respectivamente.

Pisos baratos

Se alquilan propios para la casa media, por las comodidades que reúnen y la economía en precios.
 Razón: Joaquín Costa, 33.

AUTO BUICK

Elegante sedan, deportivo, con separación, matrícula alta. Sobrio estado y presentación, véndese barato. Camino Grao, 99.

La Banca del Mueble

Ventas a PLAZOS sin fiador
COLON, 48 :: Exposición interior

NO QUEMA, no desfilite, deja la piel suave, flexible y da brillo.
TINTE EPAN PATENTADO
 TINTORERIA PEÑA: PRIMADO REIG, 6 Valencia
 UNA PTA. frasco, en todas las droguerías, Concesionario para España: ROL

Pozos artesianos
Eduardo Ruiz, constructor

Reconocimiento de terrenos para acumularmente de aguas subterráneas. Játiva 16; teléfono 12.868 Valencia

SE OFECE VENDO

joven valenciano, 32 años, casado, encargado importante joyería de Barcelona, para cualquier colocación en esta ciudad por asuntos familiares. Informes inmejorables. Escribir a n.º 5.057, calle Vergara, 11, Barcelona.—ROL.

300-400 pesetas
 Caballeros, señoras, realizando mi cuenta trabajos sencillos propio domicilio, desea representantes. Escribid OTAL, Apartado 544, MADRID.—ROL.

Carnets de chóter

Por 45 pesetas enseño a conducir automóviles y mecánica; carnets de todas clases y categorías; tramitación de toda clase de asuntos del automovilismo ecionaciones a 0'95; la única escuela mejor más práctica y económica de España, la encontrará en Valencia, calle Cirilo Amorós, 70 No confundirse: 70 ORTIZ

Pajarería

GATOS DE ANGORA, JAU-LAS, PAJAROS Y PERROS TAPINERIA. 8 y 10

Versos de la Juventud

Por TEODORO LLORENTE
 De venta: En esta Administración

Mujer que trabaja: Obrera, empleada.
 Te interesa conocer la Institución Mutualista de la Mujer que trabaja organismo de acción social femenina, de la Caja de Previsión Social del Reino de Valencia
 en su funcionamiento hallarás cuanto moral y económicamente puedas necesitar
 Plaza de San Pablo, 4ª planta
 horas de oficina, de 10 a 1 y de 3 a 8

INSTITUCION MUTUALISTA DE LA MUJER QUE TRABAJA

ORGANISMO DE ACCIÓN SOCIAL FEMENINA DE LA
CAJA DE PREVISIÓN SOCIAL DEL REINO DE VALENCIA

Esta Obra Mutualista desenvuelve con la mayor eficacia su labor de protección social y benéfica a favor de las

Obreras, empleadas, dependientas, costureras, etc.
 y de las
esposas del trabajador y funcionario modesto,
 haciéndolas participar gratuitamente de las ventajas y beneficios de sus instalaciones clínicas, competente y completo servicio médico, subsidios por enfermedad, asistencia de partos y demás atenciones.

OFICINAS Y DISPENSARIOS:
 Plaza de San Pablo, n.º 4, principal
 (Edificio propiedad de la Caja de Previsión Social del Reino de Valencia)
 Teléfono núm. 10.871
VALENCIA
HORAS DE OFICINA
 Mañana: De 10 a 1.
 Tarde: De 3 a 8.

BODEGAS FRANCO ESPAÑOLAS
LOGROÑO
 Vinos Fines de Rioja
CLARET-ROYAL CLARET - DIAMANTE
BORGOÑA-CHABLIS
EXCELSO
 Marcas seleccionadas y de consumo mundial

Muebles Las Américas
 La casa ue tien más surtido de muebles económicos y vendi más barato.
 Camas de un a 18'50 pesetas, de canónico a 21'50, y de estrinomio a 30; de gran resistencia y fant-sia a 33, 43 y 59, armarios desarmables desde 175 con luna; tocadores con luna y piedras desde 73; bastoneros desde 38 con luna; mesas de dos cajones a 50; de tres a 57, y de cinco a 73.
 Fabricación propia y garantizada
 Ante de hac sus compras visita est. casa y economizará un 20 por 100.
 Gonzalo Julián, 10, Valencia. Teléfono 12.093.

Actualidad Nacional

El viaje del presidente de la Generalidad Catalana señor Maciá a Madrid.



El coche que conducía al Sr. Maciá, rodeado por el pueblo que aclamaba al presidente de la Generalidad. (Foto Marín)



El Sr. Maciá al apearse del tren a su llegada a Madrid. (Foto Marín)



En la presidencia del Consejo de Ministros. El Sr. Alcalá Zamora firmando el Estatuto Catalán, del que ha sido portador el Sr. Maciá. (Foto Marín)

En el Hotel Ritz de Madrid. Los señores Alcalá Zamora y Maciá, con los ministros del Gobierno brindando con champaña por España, después del banquete en honor del presidente de la Generalidad. (Foto Contreras y Vilaseca)



En el Palace Hotel. Los representantes del Gobierno y amigos, saludando al Sr. Maciá, a su esposa e hijas. (Foto Marín)

Actualidad Nacional y Extranjera



Grupo de representantes de los Ayuntamientos vasco-navarros, que se reunieron en la señorial casa de Juntas de Abellanedas, para redactar el Estatuto de la Independencia de aquellas regiones. (Foto Amado)



La Srta. Juanita Grafias y D. Encarnación Avila, estrellas de la pantalla, posan en los Angeles frente a la máquina de un fotógrafo.



El famoso Charlot con el diestro valenciano Barrera y otros amigos, en San Sebastián. (Foto Carte)



Una mano criminal, creyendo que el rápido de Francfort-Berlin viajaban los políticos alemanes Bruning y Curtius, provocó esta catástrofe, en la que resultaron gran número de muertos y heridos. (Foto Contreras y Vilaseca)



Inauguración de un busto de Joaquín Costa en las Escuelas Municipales de Madrid. (Foto Morin)



Sección de apertura del VIII Congreso Dental Internacional, en el Grand Palais de París.